



USER GUIDE  
LM-K200EMW

MAGYAR

HRVATSKI

БЪЛГАРСКИ

СРПСКИ

МАКЕДОНСКИ

ROMÂNĂ

SLOVENŠČINA

Copyright ©2020 LG Electronics Inc. All rights reserved.

MFL71742103 (1.0)

[www.lg.com](http://www.lg.com)

## Razlaga ikon



**OPOZORILO:** Razmere, ki lahko povzročijo telesne poškodbe uporabnika ali drugih.



**POZOR:** Razmere, ki lahko povzročijo lažje telesne poškodbe ali poškodbe opreme.



**OPOMBA:** Opombe ali dodatne informacije.

# Kazalo vsebine

5 Smernice za varno in učinkovito uporabo

## 01

### Funkcije po meri

15 Google Assistant

## 02

### Osnovne funkcije

18 Komponente izdelka in dodatna oprema  
19 Pregled  
21 Vklon ali izklop naprave  
23 Vstavljanje kartice SIM in pomnilniške kartice  
25 Odstranjevanje pomnilniške kartice  
25 Baterija  
27 Zaslona na dotik  
30 Osnovni zaslon  
37 Zaklepanje zaslona  
38 Zajemanje posnetkov zaslona  
38 Kopiranje in lepljenje  
38 Me moti

## 03

### Uporabne aplikacije

40 Nameščanje in odstranjevanje aplikacij  
41 Bližnjice aplikacij  
42 Telefon  
46 Sporočila  
47 Fotoaparati  
50 Foto  
53 Imenik  
55 Ura  
57 Aplikacije Google

## 04

### Nastavitve

- 60 Nastavitve
- 60 Omrežje in internet
- 66 Povezane naprave
- 69 Aplikacije in obvestila
- 69 Akumulator
- 70 Zaslón
- 71 Zvok
- 72 Shramba
- 72 Zasebnost
- 73 Lokacija
- 73 Varnost
- 74 Računi
- 74 Za osebe s pobrobit in starševski
- 76 Digitalnoa dobrobit in starševski nadzor
- 77 Google
- 77 Sistem
- 79 Vizitka telefona

## 05

### Dodatek

- 81 Jezikovne nastavitve
- 81 Posodobitev programske opreme telefona
- 83 Navodila za zaščito pred krajo
- 84 Informacije o obvestilu o odprtokodni programski opremi
- 84 Pravne informacije in varnost (regulatorna številka ID, e-oznaka itd.)
- 85 Blagovne znamke
- 86 Izjava o varnosti laserja
- 87 IZJAVA O SKLADNOSTI
- 87 Za informacije o skladnosti izdelka se obrnite na pisarno
- 87 Več informacij
- 91 Pogosta vprašanja

## Smernice za varno in učinkovito uporabo

Preberite te enostavne smernice. Neupoštevanje teh smernic je lahko nevarno ali nezakonito.

Če pride do napake, je v napravo vgrajeno orodje programske opreme, ki bo ustvarilo dnevnik napak. To orodje zbira le podatke, ki je specifično napaki, na primer moč signala, položaj ID-ja celice pri nenadni prekinitvi klica in naložene aplikacije. Dnevnik se uporablja le kot pomoč pri ugotavljanje vzroka napake. Ti dnevniki so šifrirani, do njih pa lahko dostopajo le pooblaščen LG-jevi servisi, če boste morali napravo vrniti v popravilo.

### Izpostavljenost radiofrekvenčni energiji

Informacije o izpostavljenosti radijskim valovom in stopnji sevanja (SAR).

Naprava je skladna z veljavnimi varnostnimi zahtevami glede izpostavljenosti radijskim valovom. Zahteve temeljijo na znanstvenih smernicah, ki vključujejo varnostne meje za zagotovitev varnosti za vse ljudi, ne glede na starost in zdravstveno stanje.

- Pri smernicah za izpostavljenost radijskim valovom se uporablja merska enota, znana kot SAR (Specific Absorption Rate). Preizkusi za SAR se izvajajo po standardiziranih metodah, tako da naprava oddaja pri najvišji potrjeni ravni moči v vseh uporabljenih frekvenčnih pasovih.
- Čeprav imajo lahko različni modeli LG-jevih naprav različne stopnje sevanja SAR, so vsi v skladu z ustreznimi smernicami glede izpostavljenosti radijskim valovom.
- Mejna vrednost SAR, ki jo priporoča Mednarodna komisija za varstvo pred neioniziranimi sevanji (ICNIRP), je 2 W/kg, porazdeljena po 10 g tkiva.
- Najvišja vrednost SAR za ta model je za uporabo pri ušesu 0,340 W/kg (10 g) in za nošenje na telesu 1,538 W/kg (10 g).
- Ta naprava izpolnjuje smernice glede izpostavljenosti radijski frekvenci pri uporabi v običajnem delovnem položaju pri ušesu ali pri uporabi z oddaljenostjo najmanj 5 mm od telesa. Če za nošenje na telesu uporabljate torbico, pasno zaponko ali držalo, ne sme vsebovati kovine in mora izdelek ohranjati najmanj 5 mm od telesa. Ta naprava za prenos podatkovnih datotek ali sporočil potrebuje kakovostno povezavo z omrežjem. V nekaterih primerih lahko pride do zakasnitve prenosa podatkovnih datotek ali sporočil, dokler ni na voljo taka povezava. Upoštevajte zgornja navodila o oddaljenosti, dokler prenos ni končan.

## **Informacije komisije FCC o izpostavljenosti radiofrekvenčni elektromagnetni energiji**

Avgusta 1996 je ameriška zvezna komisija za komunikacije (FCC) z ukrepi v Poročilu in sklepu FCC 96-326 sprejela posodobljen varnostni standard glede izpostavljenosti ljudi radiofrekvenčni elektromagnetni energiji (RF-energiji), ki jo oddajajo oddajniki, regulirani s strani komisije FCC. Te smernice so skladne z varnostnimi standardi, navedenimi v mednarodnih in ameriških standardih. Zasnova naprave je v skladu s smernicami komisije FCC in temi mednarodnimi standardi.

### **Izjava v členu 15.19**

Ta naprava je skladna z določili 15. člena pravilnika komisije FCC. Uporaba je dovoljena pod naslednjima dvema pogojeva:

- (1) naprava ne sme povzročati škodljivih motenj in
- (2) naprava mora sprejeti vse motnje, vključno z motnjami, ki bi lahko povzročile neželeno delovanje.

### **Izjava v členu 15.21**

Spremembe ali prilagoditve, ki jih proizvajalec izrecno ne odobri, lahko razveljavijo dovoljenje uporabnika za uporabo te opreme.

## Nošenje na telesu

Naprava je bila preizkušena za običajno nošenje na telesu, pri čemer je bila hrbtina stran naprave od telesa uporabnika oddaljena 1 cm (0,39 palca). Zahteve komisije FCC glede izpostavljenosti radijskim frekvencam določajo najmanjšo razdaljo 1 cm (0,39 palca) med telesom uporabnika in hrbtno stranjo naprave.

Uporaba zaponk, držal in podobnih pripomočkov, ki vsebujejo kovinske dele, ni dovoljena. Pripomočki za nošenje naprave na telesu, ki ne zagotavljajo 1 cm (0,39 palca) razdalje med telesom uporabnika in zadnjo stranjo naprave ter niso bili preizkušeni za običajno nošenje na telesu, morda ne bodo ustrezali omejitvam organizacije FCC glede izpostavljenosti radijskim frekvencam, zato se jim izogibajte.

### Izjava v členu 15.105

Oprema je bila preizkušena in ugotovljena je bila skladnost z omejitvami za digitalne naprave razreda B po 15. členu pravilnika komisije FCC. Te omejitve so zasnovane za zagotovitev primerne zaščite pred škodljivimi motnjami v stanovanjskih prostorih. Oprema ustvarja, uporablja in lahko oddaja radiofrekvenčno energijo in, če ni nameščena ter uporabljena v skladu z navodili, lahko moti radijske komunikacije. Vendar ni jamstva, da pri določeni uporabi ne bo prišlo do motenj. Če oprema povzroča škodljive motnje ali moti televizijski sprejem, kar lahko ugotovite tako, da jo izklopite in vklopite, uporabnika spodbujamo, da poskusi motnje odpraviti z enim ali več naslednjimi ukrepi:

- Preusmerite ali premestite sprejemno anteno.
- Povečajte razdaljo med opremo in sprejemnikom.
- Opremo priključite na vtičnico v tokokrog, v katerega ni priključen sprejemnik.
- Za pomoč se obrnite na izkušenega radijskega ali televizijskega serviserja.

## Skrb za izdelek in vzdrževanje

- Uporabljajte samo priložene pripomočke, ki jih je odobril LG. LG ne odgovarja za nikakršno škodo in okvare, povzročene s pripomočki drugih proizvajalcev.
- Nekatera vsebina in slike se lahko razlikujejo od vaše naprave brez predhodnega obvestila.
- Naprave ne razstavljajte. Ko je potrebno, naj za popravilo poskrbi usposobljen serviser.
- Garancijska popravila lahko po presoji podjetja LG vključujejo nadomestne dele in plošče, ki so nove ali obnovljene, katerih funkcionalnost je enaka delom, ki bodo zamenjani.
- Enote ne približujte električnim napravam, kot so televizorji, radijski sprejemniki ali osebni računalniki.
- Enote ne smete približevati toplotnim virom, kot so radiatorji ali kuhalniki.
- Pazite, da ne pade po tleh.
- Enote ne izpostavljajte mehanskim tresljajem ali udarcem.
- Napravo izklopite povesod, kjer to zahtevajo posebni predpisi. Naprave na primer ne uporabljajte v bolnišnicah, ker lahko vpliva na delovanje občutljive medicinske opreme.
- Naprave med polnjenjem ne prijemajte z mokrimi rokami. Lahko pride do električnega udara in hudih poškodb naprave.
- Telefona ne polnite v bližini vnetljivega materiala, ker se lahko segreje in pride do nevarnosti požara.
- Zunanost enote očistite s čisto krpo (ne uporabljajte topil, kot so benzen, razredčilo in alkohol).
- Naprave ne polnite na mehki podlagi.
- Napravo polnite v dobro prezračevanem prostoru.
- Enote ne izpostavljajte prekomernemu dimu ali prahu.
- Naprave ne hranite blizu kreditnih kartic in kartic za prevoz, saj lahko poškoduje podatke na magnetnem zapisu.
- Zaslona se ne dotikajte z ostrimi predmeti, saj se naprava lahko poškoduje.
- Naprave ne izpostavljajte tekočini in vlagi.
- Dodatno opremo, kot so slušalke, uporabljajte previdno. Antene se ne dotikajte po nepotrebem.



- Če je steklo razbito, oškrbljeno ali počeno, telefona ne uporabljajte, se ga ne dotikajte in ne poskušajte odstraniti stekla ali popraviti zaslona. Garancija ne krije poškodb steklenega zaslona zaradi zlorabe ali napačne uporabe.
- Naprava je elektronska in med običajnim delovanjem proizvaja toploto. Izjemno dolg neposreden stik s kožo brez primerne prezračevanja lahko povzroči neugodje ali blažje opekline. Zato z napravo med uporabo in takoj po njej ravnajte previdno.
- Če se naprava zmoči, jo takoj izklopite in popolnoma posušite. Sušenja ne poskušajte pospešiti z zunanjim toplotnim virom, kot je pečica, mikrovalovna pečica ali sušilnik za lase.
- Tekočina v napravi spremeni barvo oznake izdelka v napravi. Poškodb naprave, ki so posledica izpostavljenosti tekočini, garancija ne pokriva.
- Mobilna naprava potrebuje ustrezno prezračevanje, da se lahko odvaja nastala toplota. Neposreden stik s kožo in neprimeren tok zraka okrog naprave lahko povzročita pregrevanje naprave. Naprava mora biti najmanj 1,0 cm oddaljena od uporabnikovega telesa.
- Preprečite vdor prahu in drugih tujkov v priključek za polnjenje/kabel USB. To lahko povzroči pregrevanje ali požar.
- Te naprave ne izpostavljajte nizkemu zračnemu tlaku na visokih nadmorskih višinah.
- Naprave ne izpostavljajte ekstremno nizkemu zračnemu tlaku. V nasprotnem lahko pride do eksplozije baterije ali uhajanja vnetljive tekočine ali plina.
- Zagotovite, da izdelek ne pride v stik s tekočino. Izdelka ne uporabljajte in ne polnite, če je moker. Če se izdelek zmoči, se spremeni barva indikatorja, ki označuje poškodbo zaradi tekočine. Upoštevajte, da garancija takih poškodb ne krije z brezplačnimi servisnimi popravili.

## Učinkovito delovanje naprave

### Elektronske naprave

Pri vseh napravah lahko pride do motenj, kar lahko poslabša delovanje.

- Naprave ne uporabljajte v bližini medicinske opreme, če nimate dovoljenja. Posvetujte se z zdravnikom, da bi ugotovili, ali lahko delovanje vaše naprave moti delovanje medicinske naprave.
- Proizvajalci srčnih spodbujevalnikov priporočajo, da med srčnim spodbujevalnikom in drugimi napravami pustite vsaj 15 cm prostora in se tako izognete morebitnim motnjam spodbujevalnika.
- Naprava lahko oddaja močno ali utripajočo svetlobo.
- Naprava lahko povzroči motnje v nekaterih slušnih pripomočkih.
- Manjše motnje se lahko pojavijo pri delovanju televizorjev, radijskih sprejemnikov, osebnih računalnikov itd.
- Napravo uporabljajte pri temperaturah od 0 do 40 °C, če je to mogoče. Če napravo izpostavite zelo nizkim ali visokim temperaturam, se lahko poškoduje, okvari in celo eksplodira.

### Varnost na cesti

Preverite zakone in predpise glede uporabe naprav na območju vožnje.

- Med vožnjo naprave ne držite.
- Povsem se osredotočite na vožnjo.
- Pred klicanjem ali sprejemanjem klica ustavite ob cesti in parkirajte, če to zahtevajo pogoji vožnje.
- Radiofrekvenčna energija lahko vpliva na nekatere elektronske sisteme v vozilu, kot je avtoradio ali varnostna oprema.
- Če je v vozilo vgrajena zračna blazina, je ne ovirajte z nameščeno ali prenosno brezžično opremo. To lahko povzroči, da se blazina ne sproži, ali hude poškodbe zaradi nepravilnega delovanja.
- Če med hojo poslušate glasbo, naj bo glasnost zmerna, tako da se zavedate okolice. To je posebej pomembno v bližini cest.

## Preprečevanje poškodb sluha



Morebitne poškodbe sluha preprečite tako, da visoke glasnosti ne poslušate dlje časa.

Če ste dlje časa izpostavljeni glasnim zvokom, si lahko poškodujete sluh. Zato priporočamo, da telefona ne vklapljate ali izklapljate v bližini ušes. Priporočamo tudi nastavitve glasnosti glasbe in klica na zmerno jakost.

- Pri uporabi slušalk znižajte glasnost, če ne slišite ljudi, ki se pogovarjajo v bližini, ali če oseba poleg vas sliši, kaj poslušate.



• Premočna glasnost ušesnih slušalk in slušalk lahko poškoduje sluh.

## Stekleni deli

Nekateri deli naprave so stekleni. To steklo lahko počí, če naprava pade na trdo površino ali prejme močan udarec. Če steklo počí, se ga ne dotikajte in ga ne poskušajte odstraniti. Naprave ne uporabljajte, dokler stekla ne zamenja pooblaščen servisier.

## Območje razstreljevanja

Naprave ne uporabljajte na območju razstreljevanja. Upoštevajte omejitve ter vse predpise in pravila.

## Potencialno eksplozivno okolje

- Naprave ne uporabljajte na bencinskih črpalkah.
- Ne uporabljajte ga v bližini goriva in kemikalij.
- V predelu vozila, kjer imate napravo ali dodatno opremo, ne prevažajte ali shranjujte vnetljivih plinov, tekočine in eksplozivov.

## Na letalu

Brezžične naprave lahko povzročijo motnje v letalu.

- Pred vkrcanjem na letalo napravo izklopite.
- Brez dovoljena posadke ga ne uporabljajte na tleh.

## Otroci

Napravo hranite na varnem, izven dosega majhnih otrok. Vsebuje majhne delce, ki lahko v primeru odstranitve predstavljajo nevarnost zadušitve.

## Klici v sili

Klici v sili niso na voljo v vseh mobilnih omrežjih. Zato se za klice v sili ne smete zanašati le na napravo. Preverite pri lokalnem ponudniku storitev.

## Informacije o bateriji in skrb zanjo

- Baterije pred ponovnim polnjenjem ni treba povsem izprazniti. Za razliko od drugih baterijskih sistemov pri teh baterijah ni spominskega učinka, ki bi zmanjšal zmogljivost baterije.
- Uporabljajte samo baterije in polnilnike LG. Polnilniki LG so zasnovani tako, da zagotavljajo najdaljšo možno življenjsko dobo baterije.
- Baterije ne razstavljajte in ne povzročajte kratkega stika.
- Kovinski stiki baterije naj bodo čisti.
- Ko zmogljivost baterije ni več sprejemljiva, jo zamenjajte. Baterijo lahko napolnite več stokrat, preden jo je treba zamenjati.
- Če baterije dlje časa ne uporabljate, jo napolnite, da čim bolj povečate uporabnost.
- Polnilnika baterij ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi in ga ne uporabljajte v prostorih z visoko vlago, kot je kopalnica.
- Naprave ne puščajte na vročih ali mrzlih mestih, ker se tako lahko zmanjša zmogljivost njene baterije.
- Nevarnost eksplozije, če baterijo zamenjate z nepravo vrsto. Rabljene baterije odstranite v skladu s proizvajalčevimi navodili.
- Ko se naprava popolnoma napolni, izključite polnilnik iz stenske vtičnice, da preprečite, da bi ta po nepotrebnem porabljal energijo.
- Dejanska življenjska doba baterije je odvisna od konfiguracije omrežja, nastavitvev izdelka, načina uporabe, baterije in okoljskih pogojev.
- Preprečite, da bi domače živali baterijo zgrizle ali spraskale. To lahko povzroči požar.

## Varovanje osebnih podatkov

- Zavarujte svoje osebne podatke, da preprečite uhajanje podatkov in zlorabo občutljivih informacij.
- Ko uporabljate napravo, obvezno izdelajte varnostno kopijo pomembnih podatkov. LG ne odgovarja za morebitno izgubo podatkov.
- Preden napravo zavržete, izdelajte varnostno kopijo vseh podatkov in napravo ponastavite, da preprečite morebitno zlorabo občutljivih informacij.
- Pri prenašanju aplikacij pozorno preberite zaslon z dovoljenji.
- Bodite previdni pri uporabi aplikacij, ki imajo dostop do več funkcij ali do vaših osebnih podatkov.
- Redno preverjajte svoje osebne račune. Če odkrijete znak zlorabe osebnih podatkov, zaprosite svojega ponudnika storitev, naj izbriše ali spremeni podatke o vašem računu.
- Če napravo izgubite ali vam jo ukradejo, spremenite geslo svojega računa, da zavarujete svoje osebne podatke.
- Ne uporabljajte aplikacij iz neznanih virov.



### Obvestilo o menjavi baterije

- Litij-ionska baterija je nevaren sestavni del, ki lahko povzroči poškodbe.
- Zamenjava baterije s strani nepooblaščenih oseb lahko povzroči škodo na vaši napravi.
- Baterije ne menjajte sami. Baterija se lahko poškoduje, zato lahko pride do pregretja in telesne poškodbe. Baterijo mora biti zamenjana s strani pooblaščenih oseb. Baterijo reciklirajte ali odložite ločeno od gospodinjskih odpadkov.
- Če izdelek vsebuje v izdelek vgrajene baterije in jih končni uporabnik ne more zlahka odstraniti, vam LG priporoča, da poiščete pomoč usposobljenega strokovnjaka, bodisi za zamenjavo baterije ali za recikliranje ob koncu delovne dobe tega izdelka. Za preprečevanje poškodb na izdelku in varnost uporabnika, ne odstranjujte baterij sami, ampak si poiščite pomoč servisa LG Service Helpline, ali drugega neodvisnega servisa, ki nudi takšne storitve.
- Odstranitev baterije bo vključevala, v primeru odstranitve izdelka, prekinitve električnih kablov/kontaktov in previdno odstranitev baterije, z uporabo ustreznega specialnega orodja. Če potrebujete navodila za kvalificirane strokovnjake o tem, kako varno odstraniti baterijo, obiščite spletno stran <http://www.lge.com/global/sustainability/environment/take-back-recycling>.



## **Funkcije po meri**

## Google Assistant

### Pregled Google Assistant

Z glasom lahko zaženete ali uporabljate zelene aplikacije.



- Da bi lahko uporabljali to funkcijo, se najprej povežite z omrežjem in se prijavite v svoj račun Google
- V področjih s šibkim signalom Wi-Fi ali šibkim signalom mobilnega omrežja ta funkcija morda ne bo delovala pravilno ali pa se bo natančnost razpoznavanja govora zmanjšala.
- Ta funkcija morda ni podprta oziroma podprti jeziki se lahko razlikujejo, odvisno od območja storitve.

### Zagon Google Assistant

- 1 Na začetnem zaslonu pritisnite in zadržite ●, da zaženete **Google Assistant**.
- 2 Tapnite **ZAČNITE**.
- 3 Sledite navodilom na zaslonu in recite **“Ok Google”**.
  - Naprava shrani podatke vašega glasu za razpoznavanje.
- 4 Dotaknite se **Shrani**.

## Zagon Google Assistant z glasom

- 1 Ko je zaslon vključen, izgovorite **“Ok Google”**.
- 2 Ko se pojavi zaslon Google Assistant, izgovorite ukaz ali vprašanje.

## Zagon Google Assistant na začetnem zaslonu

- 1 Na začetnem zaslonu se dotaknite in zadržite ●.
- 2 Ko se pojavi zaslon Google Assistant, izgovorite ukaz ali vprašanje.



- Natančnost razpoznavanja glasu se lahko zmanjša, če govorite z nejasnim glasom ali v hrupnem okolju. Ko uporabljate funkcijo razpoznavanja glasu, se natančnost poveča, če govorite z jasnim glasom v tihem prostoru.





## Osnovne funkcije

## Komponente izdelka in dodatna oprema

Paket naprave sestavljajo naslednji elementi.

- Naprava
- Kabel USB
- Polnilnik
- Vodnik za hitri začetek
- Iгла za izmet

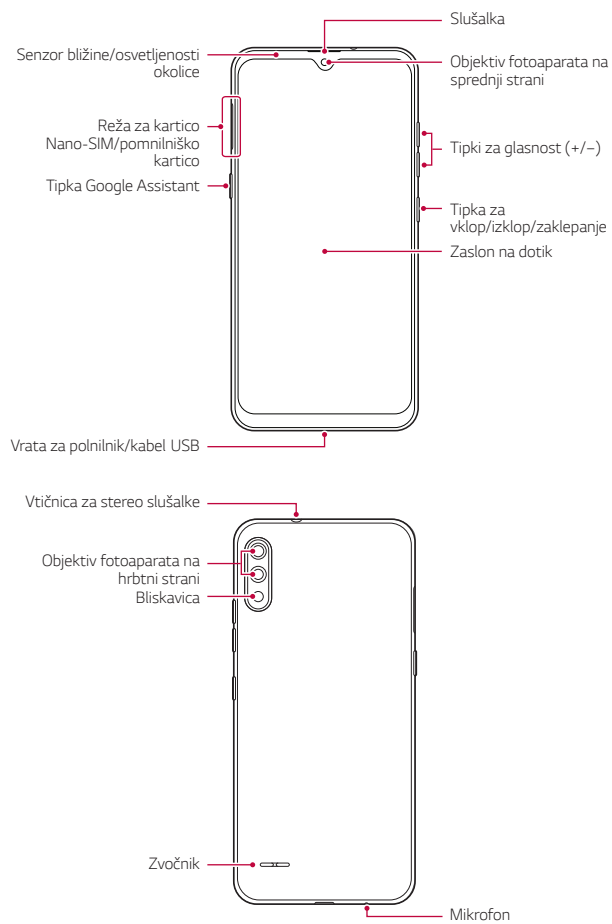


- Zgoraj opisani deli opreme so lahko izbirni.
- Oprema, priložena napravi, in vsa druga razpoložljiva dodatna oprema se lahko razlikujeta, odvisno od območja ali ponudnika storitev.
- Vedno uporabljajte originalno dodatno opremo podjetja LG Electronics. Uporaba dodatne opreme drugih proizvajalcev lahko vpliva na učinkovitost klicanja z napravo ali povzroči okvare. Popravila podjetja LG tega morda ne krijejo.
- Nekateri deli naprave so iz kaljenega stekla. Če naprava pade na trdo površino ali je izpostavljena močnemu udarcu, se lahko kaljeno steklo poškoduje. V tem primeru takoj prenehajte uporabljati napravo in se obrnite na storitveni center za stranke LG.



- Če kateri koli od teh osnovnih elementov manjka, se obrnite na prodajalca, pri katerem ste kupili napravo.
- Če želite kupiti dodatno opremo, se obrnite na center za pomoč strankam LG.
- Nekateri elementi v škatli z izdelkom se lahko spremenijo brez obvestila.
- Videz in tehnični podatki o napravi se lahko spremenijo brez obvestila.
- Tehnični podatki o napravi se lahko razlikujejo, odvisno od območja ali ponudnika storitev.

## Pregled





**NE poskušajte sami odstraniti pokrova na zadnji strani.**

S tem lahko resno poškodujete baterijo in napravo, ki se lahko prične pregrevati, zagori in povzroči telesne poškodbe. Pokrova na zadnji strani in baterije te naprave ne sme odstraniti oziroma zamenjati neusposobljeno osebje.

- Senzor bližine/osvetljenosti okolice
  - Senzor bližine: Ko je med klicem naprava v bližini človeškega telesa, senzor bližine izklopi zaslon in onemogoči funkcije na dotik. Ko je naprava zunaj določenega dosega, znova vklopi zaslon in omogoči funkcije na dotik.
  - Senzor osvetljenosti okolice: Senzor osvetljenosti okolice analizira moč svetlobe iz okolice, ko je vklopljen način samodejnega upravljanja svetlosti.
- Tipki za glasnost
  - Nastavitev glasnosti za zvonjenja, klice ali obvestila.
  - Med uporabo aplikacije Fotoaparati za fotografiranje nežno pritisnite tipko za glasnost.
- Tipka za vklop/izklop/zaklepanje
  - Ko želite vklopiti ali izklopiti zaslon, na kratko pritisnite tipko.
  - Če želite izbrati eno od možnosti izklopa, tipko pritisnite in pridržite.
- Tipka Google Assistant
  - Pritisnete jo lahko na kratko za zagon Google Assistant. Lahko jo pritisnete in zadržite za zagon Google Assistant in nato spustite za vklop funkcije glasovnega ukaza.
  - Za podrobnosti glejte [Google Assistant](#).



- Dostop do nekaterih funkcij je lahko omejen, odvisno od specifikacij naprave.
- Na napravo ne postavljajte težkih predmetov in ne sedite na njej. Če tega ne upoštevate, lahko pride do okvare zaslona na dotik.
- Folija za zaščito zaslona ali dodatne opreme lahko moti delovanje senzorja bližine.
- Če je naprava mokra ali jo uporabljate v vlažnem okolju, zaslon na dotik ali tipke morda ne bodo delovali pravilno.

## Vklop ali izklop naprave

### Vklop naprave

Pritisnite in pridržite tipko za vklop/zaklepanje, ko je telefon izklopljen.



- Ob prvem vklopu naprave se izvede začetna konfiguracija. Prvi zagon pametnega telefona lahko traja dlje kot običajno.

## Izklop naprave

Pritisnite in držite tipko za vklop/izklop/zaklepanje, nato pa izberite možnost **Izklop**.

## Vnovični zagon naprave

Če naprava ne deluje pravilno ali se ne odziva, upoštevajte spodnja navodila za vnovični zagon.

- 1 Pritisnite in držite tipko za vklop/izklop/zaklepanje, dokler se naprava ne izključi.
- 2 Ko se naprava znova zažene, tipko spustite.


## Možnosti izklopa

Pritisnite in pridržite tipko za vklop/zaklepanje, nato izberite eno možnost.

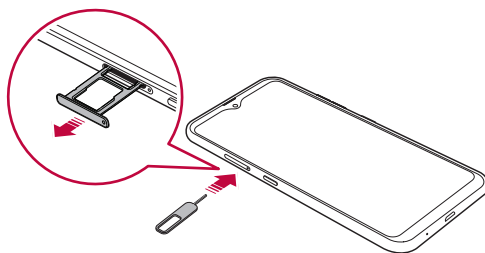
- **Izklop**: Izklop naprave.
- **Ponovno zagon**: Vnovični zagon naprave.
- **Posnetek**: Zajamete lahko posnetek zaslona, ki je trenutno prikazan.

## Vstavljanje kartice SIM in pomnilniške kartice

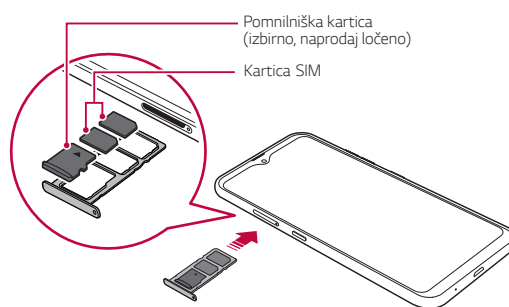
Kartico SIM ponudnika mobilnih storitev in ločeno kupljeno pomnilniško kartico vstavite v napravo.

 • Iglo za izmet uporabljajte previdno, saj ima oster rob.

- 1 Iglo za izmet vstavite v odprtino ležišča za kartice in povlecite ležišče iz naprave.



- 2 Postavite kartico SIM ali pomnilniško kartico v ležišče za kartice in ga nato v smeri puščice vstavite v napravo.





- Ta naprava podpira samo kartice Nano-SIM.



- Če želite, da telefon deluje brez težav, priporočamo uporabo ustrezne vrste kartice SIM. Obvezno uporabljajte tovarniško izdelano kartico SIM, ki ste jo dobili pri svojem ponudniku storitev.
- Pazite, da kartice SIM ne izgubite. Podjetje LG ni odgovorno za škodo ali druge težave, ki nastanejo zaradi poškodb ali prenosa kartice SIM.
- Pazite, da kartice SIM pri vstavljanju ali odstranjevanju ne poškodujete.
- Ko vstavljate kartico SIM ali pomnilniško kartico, jo pravilno položite na ležišče.
- Ko ležišče za kartico vstavljate nazaj v napravo, ga vstavite vodoravno v smeri puščice, kot je prikazano na sliki. Preverite, da se kartica v ležišču ne premika.
- Kartico SIM vstavite tako, da so zlato obarvani stiki obrnjeni navzdol.
- Pri vstavljanju kartice SIM v napravo upoštevajte navodila v uporabniškem priročniku.
- Ko ležišče za kartico vstavljate v napravo ali ga odstranjujete iz nje, pazite, da vanj ne prodre voda ali druge tekočine. Če v napravo vstavite mokro ležišče ali kartico, se lahko naprava poškoduje.
- Pomnilniška kartica je dodatni element.
- Pogosto zapisovanje in brisanje podatkov lahko skrajšata čas delovanja pomnilniške kartice.
- Nekatere pomnilniške kartice morda niso popolnoma združljive z napravo. Uporaba nezdružljive kartice lahko poškoduje napravo ali pomnilniško kartico oziroma podatke, shranjene na njej.



## Odstranjevanje pomnilniške kartice

Zaradi varnosti pomnilniško kartico izpnite, preden jo odstranite.

- 1 Tapnite ● in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Tapnite **Nastavitve** > **Shramba** > ▲.
- 3 Iglo za izmet vstavite v odprtino ležišča za kartice in povlecite ležišče iz naprave.
- 4 Odstranite pomnilniško kartico iz ležišča.
- 5 Pladenj za kartice vstavite nazaj v režo.

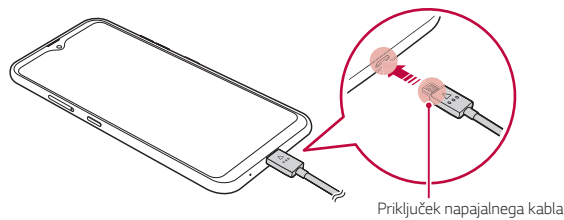


- Ne odstranjujte pomnilniške kartice, ko naprava prenaša podatke ali dostopa do njih. To lahko povzroči izgubo ali okvaro podatkov oziroma poškoduje pomnilniško kartico ali napravo. Podjetje LG ni odgovorno za izgube, ki so posledica zlorabe ali napačne uporabe pomnilniških kartic, vključno z izgubo podatkov.

## Baterija

### Polnjenje baterije

Pred uporabo naprave popolnoma napolnite baterijo.





- Zunanjih priključkov, napajalnega kabla in vmesnikov za napravo ne uporabljajte v vlažnem okolju. To lahko povzroči požar, električni udar, telesne poškodbe ali okvaro naprave. Če je okolje vlažno, takoj prenehajte uporabljati napravo in popolnoma odpravite vlago.
- Uporabljajte samo kabel USB, ki ste ga dobili z napravo.
- Uporabljajte samo polnilnik in napajalni kabel, ki ju je odobrilo podjetje LG. Polnjenje baterije s polnilnikom drugega proizvajalca lahko povzroči eksplozijo baterije ali poškoduje napravo.
- V napravi je notranja baterija za polnjenje. Zaradi varnosti ne odstranjujte vdelane baterije.
- Uporaba naprave med polnjenjem lahko povzroči električni udar. Če želite napravo uporabljati, ustavite polnjenje.



- Ko je naprava popolnoma napolnjena, polnilnik izključite iz električne vtičnice. S tem boste preprečili nepotrebno porabo energije.
- Baterijo lahko polnite tudi tako, da s kablom USB povežete napravo in namizni ali prenosni računalnik. To lahko traja dlje, kot če bi polnilnik priključili v stensko vtičnico.
- Baterije ne polnite prek zvezdišča USB, ki ne more ohranjati nazivne napetosti. Polnjenje je lahko neuspešno ali se nenamerno ustavi.

### Previdnostni ukrepi pri uporabi naprave

- Vedno uporabljajte priloženi kabel USB. Z napravo ne uporabljajte kablov USB ali polnilnikov drugih proizvajalcev. Omejena garancija podjetja LG ne krije uporabe dodatne opreme drugih proizvajalcev.
- Neupoštevanje navodil v tem priročniku in napačna uporaba lahko povzročita poškodbe naprave.

## Učinkovita uporaba baterije

Čas delovanja baterije se lahko skrajša, če hkrati in neprekinjeno deluje več aplikacij in funkcij.

Če želite podaljšati čas delovanja baterije, prekličite postopke, ki delujejo v ozadju.

Če želite zmanjšati porabo baterije, upoštevajte te nasvete:

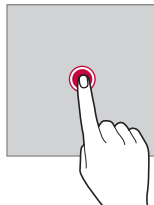
- Izklopite omrežni funkciji **Bluetooth®** in Wi-Fi, kadar ju ne uporabljate.
- Čas zatemnitve zaslona nastavite na kar najkrajšo vrednost.
- Zmanjšajte svetlost zaslona.
- Nastavite, da se zaslon zaklene, ko naprava ni v uporabi.
- Preverite moč baterije med uporabo prenesenih aplikacij.

## Zaslon na dotik

Seznajte se z navodili za upravljanje naprave s potezami na dotik.

### Tapanje

Rahlo tapnite s konico prsta, da izberete ali zaženete aplikacijo ali možnost.



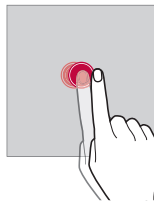
## Tapanje in držanje

Pritisnite in pridržite za nekaj sekund, da se prikaže meni z razpoložljivimi možnostmi.



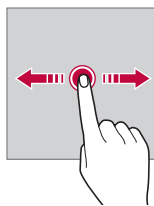
## Dvojno tapanje

Dvakrat hitro tapnite za povečanje ali pomanjšanje spletne strani ali zemljevida.



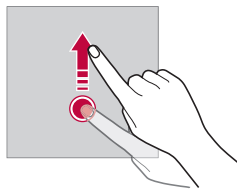
## Vlečenje

Pritisnite in pridržite element, denimo aplikacijo ali pripomoček, nato pa z nadzorovanim gibom premaknite prst na drugo mesto. S to potezo lahko premikate elemente.



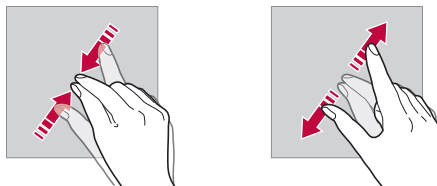
## Vlečenje

S prstom se dotaknete zaslona in ga brez ustavljanja hitro premaknete. S to potezo se lahko pomikate po seznamu, spletni strani, fotografijah, zaslonih in drugje.



## Približevanje in razmikanje prstov

Približajte dva prsta za pomanjševanje, denimo fotografije ali zemljevida. Za povečevanje prsta razmaknite.



- Zaslona na dotik ne izpostavljajte prekomernim fizičnim udarcem. Poškodujete lahko namreč senzor dotikanja.



- Če napravo uporabljate v bližini magnetnih, kovinskih ali prevodnih materialov, lahko pride do napake zaslona na dotik.
- Če napravo uporabljate pod močno svetlobo, denimo neposredno sončno svetlobo, zaslon morda ne bo viden, odvisno od vašega položaja. Napravo uporabljajte na senčnih krajih ali krajih s svetlobo iz okolice, ki ni presvetla, a vseeno dovolj za branje knjige.
- Na zaslon ne pritiskajte s prekomerno silo.
- S konico prsta nežno tapnite zeleno možnost.
- Upravljanje na dotik morda ne bo delovalo pravilno, če boste tapali z rokavico ali konico nohta.
- Upravljanje na dotik morda ne bo delovalo, če je zaslon vlažen ali moker.
- Zaslon na dotik morda ne bo deloval pravilno, če je na napravi folija za zaščito zaslona ali ovitek, kupljen v trgovini drugega ponudnika.
- Če je na zaslonu daljši čas prikazana mirujoča slika, lahko to povzroči prikaz zapoznelih slik oziroma t. i. ožig zaslona. Ko naprave ne uporabljate, izklopite zaslon oziroma ne prikazujte iste slike daljši čas.

## Osnovni zaslon

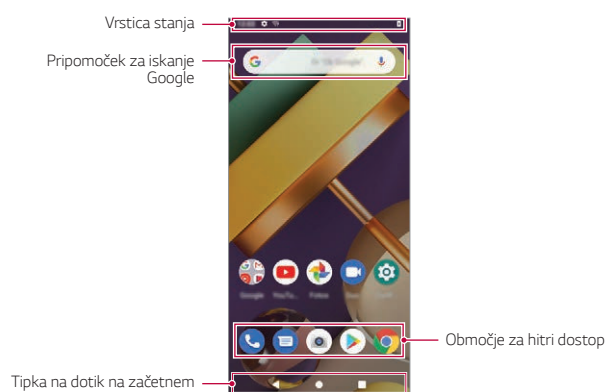
### Pregled osnovnega zaslona

Osnovni zaslon je začetna točka za dostop do različnih funkcij in aplikacij v napravi. Na katerem koli zaslonu tapnite tipko ●, da se neposredno pomaknete na osnovni zaslon.

Upravljate lahko vse aplikacije na strani z aplikacijami. Tapnite ● in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor za ogled vseh nameščenih aplikacij.

## Postavitev osnovnega zaslona

Ogledate si lahko vse aplikacije ter uredite pripomočke in mape na osnovnem zaslonu.












• Začetni zaslon se lahko razlikuje, odvisno od pravilnika proizvajalca, različice programske opreme ali ponudnika storitev.

- **Vrstica stanja:** Prikaz ikon stanja, ure in napolnjenosti baterije.
- **Pripomoček za iskanje Google:** Da odprete Pripomoček za iskanje Google, se ga dotaknite ali pričnite govoriti.
- **Območje za hitri dostop:** Postavite glavne aplikacije v spodnji del zaslona, da boste lahko do njih dostopali z vseh podzaslono osnovnega zaslona.
- **Tipka na dotik na začetnem zaslonu**
  - ◀: Vrnitev na prejšnji zaslon. Zapiranje tipkovnice ali pojavnih oken.
  - ●: Tapnite za pomik na začetni zaslon. Pritisnite in pridržite za zagon iskalnika Google.
  - ■: Tapnite za prikaz seznama nedavno uporabljenih aplikacij ali zagon aplikacije na seznamu.

## Ikone stanja

Ko imate obvestilo o neprebranem sporočilu, koledarskem dogodku ali alarmu, je v vrstici stanja prikazana ustrezna obvestilna ikona. Oglejte si obvestilne ikone v vrstici stanja in tako preverite stanje naprave.

	Podatki se prenašajo prek omrežja
	Nastavljen je alarm
	Vklopljen je način vibriranja
	Raven baterije
	Vklopljen je letalski način
	Neodgovorjeni klici
	Vzpostavljena je povezava Wi-Fi
	Vklopljen je način brez zvoka
	Vklopljena je dostopna točka



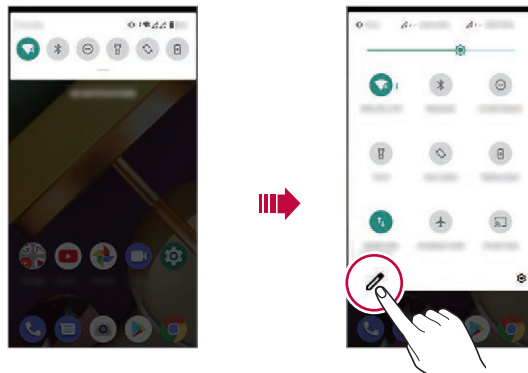
- Nekatere od teh ikon so lahko drugačne ali pa jih sploh ni, odvisno od stanja naprave. Ikone si oglejte glede na dejansko okolje in območje, v katerem uporabljate napravo in ponudnika storitev.
- Prikazane ikone se lahko razlikujejo, odvisno od območja in ponudnika storitev.



## Plošča z obvestili

Ploščo z obvestili odprete tako, da vrstico stanja na glavnem zaslonu povlečete navzdol.

- Če želite odpreti seznam ikon za hitri dostop, ploščo z obvestili povlecite navzdol.
- Če želite prerazporediti, dodati ali odstraniti ikone, pritisnite ✎.
- Če ikono tapnete in pridržite, se pojavi zaslon z nastavitvami ustrezne funkcije.



- Ploščo z obvestili lahko uporabljate tudi na zaklenjenem zaslonu. Ko je zaslon izklopljen, za hiter dostop do želenih funkcij povlecite ploščo z obvestili.

## Preklapljanje med usmeritvami zaslona

Nastavite lahko samodejno preklapljanje usmeritve zaslona glede na fizično usmeritev naprave.

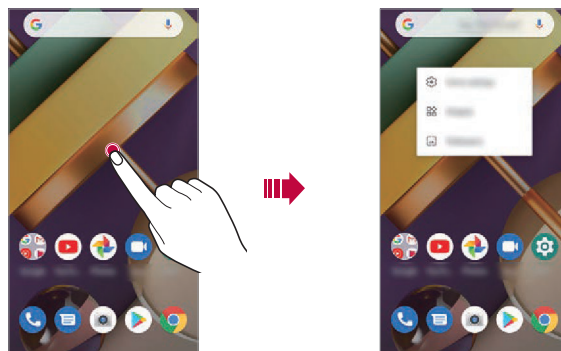
Tapnite in aktivirajte možnost **Samodejno sukanje** na seznamu ikon za hitri dostop na plošči z obvestili.

Lahko greste tudi v **Nastavitve > Zaslona > Dodatno** in aktivirate **Samodejno zasukaj zaslon**.



## Urejanje osnovnega zaslona

Na začetnem zaslonu pritisnite in pridržite prazno mesto, nato pa med spodnjimi možnostmi izberite željeno dejanje.



- Če želite dodati pripomoček na začetni zaslon, pritisnite in pridržite prazen prostor na začetnem zaslonu ter izberite možnost **Pripomočki**.
- Za spremembo ozadja pritisnite in zadržite prst na praznem območju osnovnega zaslona, nato izberite **Ozadja**.  
Lahko greste tudi v **Nastavitve > Zaslon > Dodatno > Ozadje**.
- Če želite konfigurirati nastavitve začetnega zaslona, pritisnite in pridržite prazen prostor na začetnem zaslonu ter izberite možnost **Nastavitve začetnega zaslona**.

## Premikanje aplikacij na strani z aplikacijami

Na strani z aplikacijami tapnite in pridržite aplikacijo, nato pa jo povlecite na drugo mesto.

- Če želite pogosto uporabljene aplikacije ohraniti v spodnjem delu osnovnega zaslona, tapnite in pridržite aplikacijo, nato pa jo povlecite na območje za hitri dostop v spodnjem delu.
- Če želite ikono odstraniti z območja za hitri dostop, jo povlecite na osnovni zaslon.

## Uporaba map na osnovnem zaslonu

### Ustvarjanje map

Na osnovnem zaslonu tapnite in pridržite aplikacijo, nato pa jo povlecite čez drugo aplikacijo.

- Ustvarila se bo nova mapa in aplikacije bodo dodane vanjo.

### Urejanje map

Na začetnem zaslonu tapnite mapo in izvedite eno od naslednjih dejanj.

- Če želite urediti ime mape, tapnite **Neimenovana mapa**.
- Če želite dodati aplikacije, pritisnite in pridržite aplikacijo, jo povlecite nad mapo ter spustite.
- Če želite aplikacijo odstraniti iz mape, se je dotaknite in jo povlecite ven iz mape. Če je odstranjena aplikacija edina v mapi, bo mapa samodejno odstranjena.

## Zaklepanje zaslona

### Pregled zaklepanja zaslona

Če pritisnete tipko za vklop/zaklepanje, se zaslon naprave samodejno izklopi in zaklene. To se zgodi tudi, če je naprava določen čas nedejavna.

Če tipko za vklop/zaklepanje pritisnete, ko zaklepanje zaslona ni nastavljeno, se takoj prikaže osnovni zaslon.


Priporočamo, da nastavite zaklepanje zaslona in tako zagotovite varnost ter preprečite neželeno dostopanje do naprave.



- Zaklepanje zaslona preprečuje nepotrebne vnose z dotikom zaslona naprave in s tem zmanjša porabo baterije. Priporočamo, da aktivirate zaklepanje zaslona, kadar naprave ne uporabljate.

### Nastavitev zaklepanja zaslona

Na voljo je več možnosti konfiguracije nastavitvev zaklepanja zaslona.

- 1 Tapnite  in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Dotaknite se **Nastavitve > Varnost > Zaklepanje zaslona**, nato pa izberite želeni način.
- 3 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Brez:** Izklop funkcije zaklepanja zaslona.
  - **Vlečenje:** Za odklepanje zaslona podrsajte po zaslonu.
  - **Vzorec:** Za odklepanje zaslona narišite vzorec.
  - **Koda PIN:** Za odklepanje zaslona vnesite numerično geslo.
  - **Geslo:** Za odklepanje zaslona vnesite alfanumerično geslo.



- Če poskusite napravo petkrat napačno odkleniti, bo zaslon 30 sekund blokiran.

## Zajemanje posnetkov zaslona

Zajamete lahko posnetek zaslona, ki je trenutno prikazan.

### Z bližnjico

Hkrati pritisnite tipko za vklop/zaklepanje in tipko za zmanjšanje glasnosti (-) ter ju držite vsaj dve sekundi.

Ali



Pritisnite in držite tipko za vklop/izklop/zaklepanje, nato tapnite možnost

#### Posnetek zaslona.

- Posnetke zaslona lahko vidite v mapi **Screenshots** v meniju **Foto**.

## Kopiranje in lepljenje

Izrežete ali kopirate lahko besedilo iz aplikacije in ga nato prilepite v isto aplikacijo. Ali pa zaženite druge aplikacije in besedilo kopirajte vanje.

- 1 Tapnite in pridržite okoli besedila, ki ga želite kopirati ali izrezati.
- 2 Vlecite znaka  / , da določite območje za kopiranje ali izrezovanje.
- 3 Izberite možnost **Izreži** ali **Kopiraj**.
  - Izrezano ali kopirano besedilo je samodejno dodano v odložišče.
- 4 Pritisnite in pridržite okno za vnos besedila, nato pa izberite možnost **Prilepi**.



- Če ni nobenega kopiranega ali izrezanega elementa, možnost **Prilepi** ne bo prikazana.

## Me moti

Za izklop določenih ali vseh zvokov s prsti povlecite vrstico stanja navzdol in se dotaknite **Ne moti**.



## **Uporabne aplikacije**

# Nameščanje in odstranjevanje aplikacij

## Nameščanje aplikacij

Odprite trgovino z aplikacijami ter poiščite in prenesite aplikacije.

- Uporabite lahko trgovino Play ali trgovino z aplikacijami ponudnika storitev.



- Nekateri trgovine z aplikacijami lahko zahtevajo, da si ustvarite račun in se prijavite vanj.
- Nekateri aplikacije so lahko plačljive.
- Če uporabite prenos podatkov prek mobilnega omrežja, lahko nastanejo stroški porabe podatkov, odvisno od vašega naročniškega paketa.

## Odstranjevanje aplikacij

### Odstranjevanje aplikacij

Če želite aplikacijo odstraniti z osnovnega zaslona, se je dotaknite in jo pridržite ter jo povlecite v **Odstrani**. Aplikacija iz telefona ni odstanjena. Odstranjena je samo z osnovnega zaslona.

Če želite aplikacijo odstraniti iz telefona, se je dotaknite in jo pridržite ter jo povlecite v **Odstrani**.

Če želite aplikacijo onemogočiti ali zaustaviti, pojdite v **Nastavitve > Aplikacije in obvestila**, nato izberite aplikacijo.

### Odstranjevanje aplikacij prek trgovine z aplikacijami

Če želite odstraniti aplikacijo, odprite trgovino z aplikacijami, iz katere ste aplikacijo prenesli, in jo odstranite.



## Nameščanje in odstranjevanje aplikacij med nastavitvijo

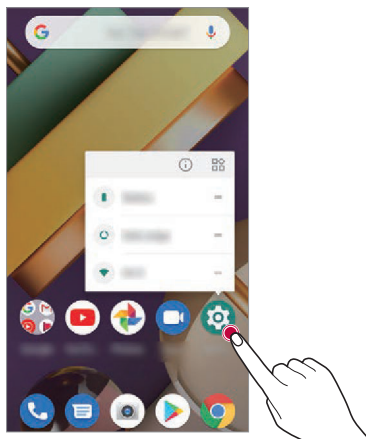
Ob prvem vklopu naprave lahko prenesete priporočene aplikacije.

Na naslednji korak se lahko pomaknete tudi brez namestitve.

## Bližnjice aplikacij

Na začetnem zaslonu pritisnite in pridržite ikono aplikacije, kot je npr. Klic, Sporočilo, Fotoaparat in Nastavitve, da se prikaže meni za hitri dostop.

Uporaba aplikacij je preprostejša z bližnjicami aplikacij.



• Ta funkcija je na voljo samo v nekaterih aplikacijah.

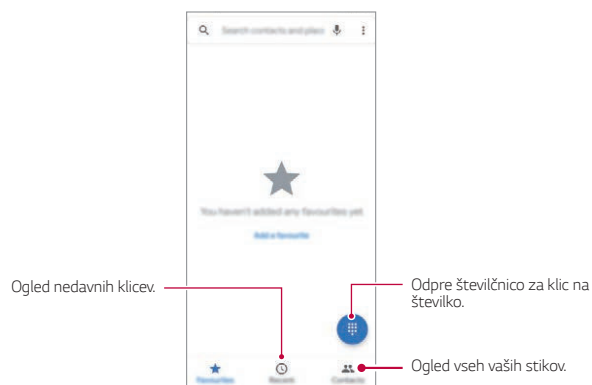
# Telefon

## Klici






V eni sami aplikaciji pokličite ali poiščite stike, številke za hitro klicanje, nedavne klice ali številke.

**Poiščite:** 📞

- V primeru, da želite poklicati stik ali nedavni klic, tapnite nanj.
- Za odpiranje številčnice tapnite 📞. Za klic vnesite številko in nato tapnite 📞.







## Nasveti in triki







- **Med klicem:** vaš zaslon potemni, da se izogne nenamernim dotikom. Za preklon iz stanja pripravljenosti ga umaknite stran od obraza ali pritisnite tipko za vklop/izklop/zaklepanje.
- **Večopravnost:** med klicem tapnite , da skrijete zaslon klica in si ogledate telefonsko številko, naslov ali odprete druge aplikacije. Če želite znova odpreti zaslon klica, vrstico stanja povlecite navzdol in tapnite **Trenutni klic**.
- **Imenik:** za iskanje stikov tapnite .
- **Najljubši stik:** ali koga kličete ves čas? Pritisnite in zadržite prazno mesto na osnovnem zaslonu, tapnite **Pripomoček** in se nato dotaknite in zadržite gradnika **Neposredni klic**. Potegnite ga na osnovni zaslon, nato izberite stik. Za klic osebe tapnite gradnik.
- **Glasovna pošta:**  pojavi se v vrstici stanja, potem ko prejmete novo glasovno sporočilo. Če ga želite poslušati, tapnite  > , nato pa pritisnite in pridržite **1**.

## Klicanje

Pri klicanju imate dve možnosti:

- Tapnite  za ogled svojih nedavnih klicev, skupin in pogosto klicanih stikov. Izberite stik ali številko, ki jo želite poklicati.
- Za klic številke tapnite , vnesite številko in nato za klic tapnite .
- Za vnos mednarodne klicne kode (+) pritisnite in zadržite **0**. Če želite po številkah dodati premor ali počakati, tapnite .

## Sprejetje in končanje klica

- **Sprejetje klica:** Ko je telefon zaklenjen, potegnite  navzgor.
- Ko je telefon odklenjen, tapnite **ODGOVOR**.
- **Prezrtje klica:** Ko je telefon zaklenjen, potegnite  navzdol.
- Ko je telefon odklenjen, tapnite **ZAVRNI**.  
Ali pa s pritiskom tipke za glasnost utišate zvonjenje.
- **Odgovor s sporočilom:** Ko je telefon zaklenjen , izberite sporočilo, da ga nemudoma pošljete.
- **Prekinitev klica:** Tapnite .
- **Med klicem:** Na zaslonu dohodnega klica tapnite , da izklopite zvok klica. Zaslon dohodnega klica skrijete, tako da tapnete . Če ga želite znova odpreti, vrstico stanja povlecite navzdol in tapnite **Trenutni klic**.






- Ko imate telefon pri ušesu, zaslon potemni, da se izogne nenamernim dotikom. Tako ko telefon umaknete stran od ušesa, se znova osvetli.
- Ne uporabljajte pokrovov ali zaščite za zaslon (tudi prosojne), ki pokrijejo tipalo bližine nad zaslonom na dotik.

## Nedavni klici

Oglejte si svoje klice (najprej najnovejše) in jih nato pokličite, pošljite sporočilo ali jih shranite:

**Poišči:**  > 

- Klic vrnete, tako da tapnete , ki je ob imenu ali številki klicatelja.
- Za pošiljanje besedilnega sporočila, shranjevanje številke ali druge možnosti, tapnite sliko klicatelja.
- Za odstranitev vnosa iz zgodovine klicev, na dolgo pritisnite na ime ali številko in nato izbrišite klic iz dnevnika.
- Seznam počistite, tako da tapnete  > **Zgodovina klicev**, nato pa  > **Počiti zgodovino klicev**.

### 3-smerni klici

Med klicem lahko začnete tudi drugi klic, preklapljate med klicema ali ju združite v 3-smerni klic:

- Na drugi klic odgovorite tako, da 📞 podrsajte navzgor.
- Prvi klic gre na čakanje, če odgovorite na drugi klic. Med klicema preklapljate, tako da tapnete 📞.
- Za klicanje drugega klica tapnite 📞+ vnesite številko in nato za klic tapnite 📞.  
Prvi klic gre na čakanje, ko tapnete 📞+. Potem ko drugi klic odgovori, lahko klica združite, tako da tapnete 📞.

### Vaša telefonska številka

**Poiščite:** Pojdite v **Nastavitve > O telefonu > Stanje kartice SIM > Telefonska št. na kartici SIM.**

### Klici v sili




- Vaš izvajalec storitev nastavi eno ali več telefonskih števil v sili, ki jih lahko pokličete kadarkoli, tudi ko je telefon zaklenjen. Številke klicev v sili se razlikujejo glede na državo. Vaša(-e) predprogramirana(-e) številka(-e) v sili morda ne bo delovala na vseh lokacijah in morda je kdaj ne bo mogoče poklicati zaradi težav z omrežjem, okoljem ali motnjami.






- 1 Tapnite 📞 (če je telefon zaklenjen, povlecite 📞 navzgor, da ga odklenete, nato tapnite **KLIC V SILI**).
- 2 Vnesite številko klica v sili.
- 3 Tapnite 📞, da pokličete številko klica v sili.

## Sporočila

### Pošiljanje sporočila

Z aplikacijo Sporočanje lahko ustvarjate sporočila in jih pošiljate stikom.

 • Pošiljanje sporočil v tujino lahko povzroči dodatne stroške. Za več informacij pokličite ponudnika storitev.

- 1 Tapnite .
- 2 Tapnite .
- 3 Določite prejemnika in ustvarite sporočilo.
  - Za uporabo večpredstavnostnih možnosti se dotaknite .
  - Za dostop do dodatnih možnosti menija tapnite .
- 4 Dotaknite se , da pošljete sporočilo.

### Branje sporočila

Ogledate si lahko izmenjana sporočila, razvrščena po stikih.

- 1 Tapnite .
- 2 Na seznamu sporočil izberite stik.

### Konfiguracija nastavitev sporočanja

Nastavitve sporočanja lahko spreminjate po svojih željah.

- 1 Tapnite .
- 2 Na seznamu sporočil se dotaknite  > **Nastavitve**.

# Fotoaparar

## Zagon fotoaparata

Za spomin na nepozabne trenutke lahko posnamete fotografijo ali video.

- 1 Tapnite ● in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Tapnite 📷.






- Pred fotografiranjem ali snemanjem videa z mehko krpo očistite objektiv fotoaparata.
- Pazite, da s prsti ali drugimi snovmi ne umažete objektiv fotoaparata.
- Slike v tem uporabniškem priročniku se lahko razlikujejo od dejanske naprave.
- Fotografije in videe si lahko ogledate ali jih urejate v meniju Fotografije. Za podrobnosti si oglejte razdelek *Pregled*.



## Fotografiranje

- 1 Izberite način fotoaparata in tapnite motiv, da ga fotoaparar izostri.
- 2 Za fotografiranje tapnite 📷.
  - Za fotografiranje lahko pritisnete tudi tipko za znižanje glasnosti (–) ali tipko za povečanje glasnosti (+).

## Snemanje videa

- 1 Izberite način fotoaparata in tapnite motiv, da ga fotoaparata izostri.
- 2 Tapnite 
  - Če želite med snemanjem videa napraviti fotografijo, tapnite .
  - Če želite snemanje videa začasno ustaviti, tapnite . Če želite snemanje videa nadaljevati, tapnite .
  - Med snemanjem videa lahko razprete dva prsta ali ju stisnete skupaj za povečanje ali zmanjšanje videa.
- 3 Tapnite , da snemanje videa končate.

## Prilagajanje možnosti fotoaparata

Po svojih željah lahko prilagodite številne možnosti fotoaparata.

Tapnite ikono  na zaslonu.



- Razpoložljive možnosti se razlikujejo glede na izbran fotoaparata (na sprednji ali hrbtne strani) in način fotoaparata.

<b>Shrani lokacijo</b>	Shranite sliko s podatki o lokaciji vmesnika GPS.
<b>Razpoznavanje obraza</b>	Nastavite za razpoznavanje obraza. Ko kamera razpozna obraz, se pojavi kvadrat bele barve.
<b>Pomnilnik</b>	Izberite, ali želite fotografije in videe shraniti v Notranji pomnilnik ali na SD kartico. (Na voljo, ko je vstavljena pomnilniška kartica.)
<b>Časovnik za odštevanje</b>	Nastavitev časovnika za samodejno fotografiranje ali snemanje videa po določenem časovnem obdobju.
<b>Velikost slike</b>	Izberite vrednosti za razmerje stranic in velikost pri fotografiranju.
<b>Osvetlitev</b>	Nastavite stopnjo osvetlitve.
<b>Kakovost videoposnetka</b>	Izberite vrednosti za razmerje stranic in velikost pri snemanju videov.
<b>Stabilizacija slike</b>	Zmanjša zamegljenost slike zaradi gibanja kamere.



<b>Ponastavi privzete vrednosti</b>	Ponastavi privzete vrednosti kamere
<b>Informacije o različici</b>	Prikaže informacije o različici kamere.


### Dodatne možnosti fotoaparata na sprednji strani

<b>Selfie Mirror</b>	Ko posnamete avtoportret, ga shrani kot zrcalno sliko.
----------------------	--

## Druge uporabne funkcije v aplikaciji Fotoaparati

### Zaklepanje samodejne osvetlitve/samodejnega ostrenja

Če v samodejnem načinu pritisnete in pridržite zaslon, lahko »zaklenete« trenutno stopnjo osvetlitve in položaj ostrenja. Za izklop funkcije tapnite prazno območje na zaslonu.

 • Ta funkcija je na voljo samo v določenih načinih.

### Preklapljanje med fotoaparatom

Za iskanje načina, ki ustreza okolici, lahko preklapljate med fotoaparatom na sprednji in hrbtne strani.

Za preklapljanje med kamerama na sprednji in hrbtne strani se na zaslonu kamere dotaknite .

### Povečevanje ali pomanjševanje



Na zaslonu fotoaparata lahko povečevanje ali pomanjševanje uporabljate med snemanjem fotografije ali videa.

- Na zaslonu fotoaparata za povečevanje oziroma pomanjševanje približajte ali razmaknite dva prsta.

# Foto

## Pregled fotografij

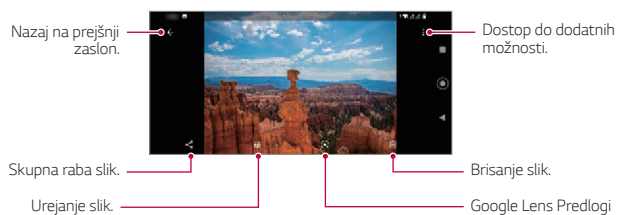
Prikazujete in upravljate lahko fotografije in videoposnetke, shranjene v napravi.

- 1 Tapnite  in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Tapnite .
  - Shranjene fotografije in videi so prikazani po mapah.
- 3 Tapnite mapo in izberite datoteko.
  - Oglejte si izbrano datoteko v celozaslonskem načinu.
  - Med gledanjem fotografije podrsajte v levo ali desno za ogled prejšnje oziroma naslednje fotografije.
  - Med gledanjem videoposnetka podrsajte v levo ali desno za ogled prejšnjega oziroma naslednjega videoposnetka.
  - V zavihku Fotografije si lahko ogledate fotografije in videoposnetke, razvrščene po letih, mesecih ali dnevih.




- Nekateri zapisi datotek morda ne bodo podprti, odvisno od nameščene programske opreme.
- Zaradi kodiranja nekaterih datotek morda ne bo mogoče odpreti.
- Datoteke, ki presegajo omejitve velikosti, lahko povzročijo napako.

## Prikazovanje fotografij



- Za prikaz elementov menija nežno tapnite zaslon. Če želite elemente menija skriti, znova tapnite zaslon.


## Urejanje fotografij

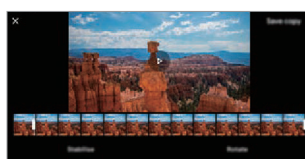
- 1 Med gledanjem fotografije tapnite .
- 2 Z različnimi učinki in orodji uredite fotografijo.
- 3 Dotaknite se **Shrani kopijo**, da shranite spremembe.
  - Spremembe se zapišejo v izvorno datoteko.

## Predvajanje videoposnetka



## Urejanje videoposnetkov

- 1 Med gledanjem videa tapnite .
- 2 Z različnimi učinki in orodji uredite video.





Prilagoditev trajanja videa.

- 3 Dotaknite se **Shrani kopijo**, da shranite spremembe.




## Brisanje datotek

Datoteke lahko izbrišete na enega od teh načinov:

- Tapnite datoteko na seznamu in jo pridržite, nato pa tapnite .
- Na seznamu datotek pritisnite  in izbrišite želeno datoteko.
- Izbrisane datoteke se samodejno premaknejo v mapo **Premakni v smetnjak**, v Fotografijah pa jih lahko obnovite v 60 dneh.

## Deljenje datotek z drugimi

Datoteke lahko z drugimi delite na enega od teh načinov:

- Med gledanjem fotografije/videoposnetka tapnite  da datoteko delite na želeni način.
- Na seznamu datotek tapnite  > **Izberite**, izberite datoteke in nato tapnite  da jih delite na želeni način deljenja.

## Imenik

### Pregled aplikacije Imenik

Shranjujete in upravljate lahko stike.

- 1 Tapnite ● in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Dotaknite se > Osnovne **Stiki**.

### Dodajanje stikov

#### Dodajanje novih stikov

- 1 Na zaslonu s seznamom stikov tapnite +.
- 2 Vnesite podrobnosti stika in se dotaknite **Shrani**.

#### Uvažanje stikov

Stike lahko uvozite iz druge naprave za shranjevanje.

- 1 Na zaslonu s seznamom stikov tapnite ≡ > **Nastavitve** > **Uvozi**.
- 2 Izberite začetno in končno lokacijo stika, ki ga želite uvoziti.
- 3 Izberite stike.

## Iskanje stikov

Stike lahko poiščete na enega od teh načinov:


- Na vrhu seznama stikov in vnesite podatke stika ali telefonsko številko.
- Pomikajte se navzgor ali navzdol po seznamu stikov.
- V kazalu na zaslonu s seznamom stikov tapnite začetno črko stika.




- Na vrhu seznama stikov in vnesite podatke stika ali telefonsko številko, da se prikažejo vse podrobnosti iskanja iz stikov in skupin.

## Seznam stikov

### Urejanje stikov

- 1 Na zaslonu s seznamom stikov izberite stik.
- 2 Na zaslonu s seznamom stikov tapnite  in uredite podrobnosti.
- 3 Dotaknite se **Shrani**, da shranite spremembe.

### Brisanje stikov


Na zaslonu s seznamom stikov tapnite  > **Izberi**.



- Izbrisanih stikov ni mogoče obnoviti.

### Dodajanje priljubljenih




Pogosto uporabljene stike lahko registrirate kot priljubljene.

- 1 Na zaslonu s seznamom stikov izberite stik.
- 2 Na zaslonu s seznamom stikov tapnite .

## Ura

### Alarmi

Nastavite lahko alarm, ki se bo sprožil ob določeni uri.




- 1 Tapnite  in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Dotaknite se **Osnovne** > **Ura** > .
- 3 Tapnite  in dodajte nov alarm.
- 4 Konfigurirajte nastavitve alarma in se dotaknite **V REDU**.



• Če izberete predhodno nastavljen alarm, ga lahko uredite.

### Svetovna ura

Ogledate si lahko trenutno uro v mestih po svetu.

- 1 Tapnite  in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Dotaknite se **Osnovne** > **Ura** > .
- 3 Tapnite  in dodajte mesto.

## Časovnik

Nastavite lahko časovnik, ki bo po določenem časovnem obdobju sprožil alarm.

- 1 Tapnite ● in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Dotaknite se **Osnovne** > **Ura** > ⌘.
- 3 Nastavite uro in se dotaknite ▶.

## Štoparica

Štoparico lahko uporabite za beleženje časa kroga.

- 1 Tapnite ● in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Dotaknite se **Osnovne** > **Ura** > ⌚.
- 3 Tapnite ▶ za inicializacijo štoparice.
  - Če želite zabeležiti čas kroga, se dotaknite **Krog**.
- 4 Za začasno ustavitev štoparice tapnite ⏸.
  - Za nadaljevanje štoparice se dotaknite ▶.
  - Če želite počistiti vse zabeležene vrednosti in znova zagnati štoparico, pritisnite **Ponastavi**.



## Aplikacije Google

Aplikacije Google lahko uporabljate, če nastavite račun Google. Okno za registracijo računa Google se pojavi samodejno, ko prvič uporabite aplikacijo Google. Če računa Google nimate, ga ustvarite v napravi. Podrobnosti o uporabi aplikacije si oglejte v meniju Pomoč v aplikaciji.



• Nekatere aplikacije morda ne bodo delovale, odvisno od območja ali ponudnika storitev.

### Koledar

Aplikacija Koledar vam omogoča sledenje vašemu urniku dogodkov (ki ste ga ustvarili), ki ga lahko organizirate po dnevno, 3-dnevno, tedensko ali mesečno.

### Chrome

Hiter, enostaven in varen spletni brskalnik, izdelan za moderno medmrežje.

### Gmail

Gmail je aplikacija za e-pošto s preprosto uporabo, ki varno hrani vaša sporočila, ima pameten predal za vhodno pošto in vam pomaga, da ostanete organizirani.

### Google

Aplikacija Google Go vas obvešča o stvareh, za katere se zanimate. Poiščite hitre odgovore, raziskujte po temah, ki vas zanimajo, in si oglejte tok zgodb in posodobitev o zadevah, ki so vam pomembne.

### Zemljevid

Potujete kam? Uporabite Zemljevid, aplikacijo, v kateri se lahko zanesete na navigacijo GPS v realnem času, in pridobivate informacije o prometu, časih prevoza ter podrobnostih o milijonu različnih mest, kot so na primer ocene in priljubljeni časi.

## Foto

Tukaj so doma vsi vaši videoposnetki in fotografije, ki so samodejno organizirani, tako da jih lahko daste v skupno rabo in jih shranite.

## Filmi in TV Google Play

Google Play je Googlova storitev digitalne izkušnje, kjer lahko poiščete in uživate v svoji najljubši glasbi, filmih, TV oddajah, knjigah, revijah in aplikacijah ter igrah Android.

- **Prenos aplikacij:** Pojdite v **Trgovina Google Play**.

## YouTube

Glejte svoje priljubljene kanale, poslušajte glasbo v živo in nalagajte videoposnetke ter jih delite z ljudmi z vsega sveta.

## Pomočnik

Vaša naprava ima vgrajeno funkcijo Google Assistant. Poiščite odgovore in urejajte zadeve, medtem ko ste na poti. Da začnete, se samo dotaknite tipke Google Assistant na strani telefona ali pritisnite in pridržite tipko Domov na telefonu.




- Google Assistant v nekaterih jezikih in državah ni na voljo.



**Nastavitve**

## Nastavitve

Nastavitve naprave lahko prilagodite po svojih željah.

- 1 Tapnite  in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Tapnite **Nastavitve**.




- Tapnite ikono  in v iskalno polje vnesite ključno besedo za dostop do elementa nastavitve.

## Omrežje in internet

### Wi-Fi

Prek omrežja Wi-Fi se lahko povežete z napravami v bližini.

#### Povezovanje z omrežjem Wi-Fi

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet > Wi-Fi**.
- 2 Za vklop se dotaknite .
  - Razpoložljiva omrežja Wi-Fi se pojavijo samodejno.
- 3 Izberite omrežje.
  - Morda boste morali vnesti geslo omrežja Wi-Fi.
  - Naprava preskoči ta postopek za omrežja Wi-Fi, s katerimi ste že bili povezani. Če se z določenim omrežjem Wi-Fi ne želite samodejno povezati, tapnite omrežje in nato **POZABI**.

## Mobilna omrežja

Prilagodite lahko nastavitve mobilnih omrežij.

- 1 Na zaslону z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet** > **Mobilno omrežje**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Mobilni podatki:** Prenos podatkov prek mobilnega omrežja lahko vklopite ali izklopite. Prav tako lahko urejate porabo mobilnih podatkov.
  - **Gostovanje:** Brskanje po spletu, uporaba e-pošte, večpredstavnostnih sporočil in drugih podatkovnih storitev v tujini.
  - **Podatkovni promet:** Spremljate lahko količino podatkov, ki jih vaš telefon naloži ali prenese.
  - **Način izboljšane 4G LTE:** Storitve LTE uporabite za izboljšanje glasovne in druge komunikacije (priporočeno).
  - **Prednostna vrsta omrežja:** Izbiranje vrste omrežja.
  - **Samodejno izberi omrežje:** Iskanje omrežnih operaterjev in samodejna povezava z omrežjem.
  - **Imena dostopnih točk:** Prikaz ali spreminjanje dostopne točke za uporabo storitev prenosa podatkov prek mobilnega omrežja. Če želite dostopno točko spremeniti, jo izberite na seznamu.

## Varčevanje podatkov

Da bi zmanjšali porabo podatkov, lahko Varčevanje podatkov določenim aplikacijam prepreči pošiljanje ali sprejemanje podatkov v ozadju.




- S podatki o porabi podatkov lahko lažje upravljate svoj telefon. Ti morda ne bodo enaki, kot tisti, ki vam jih zaračuna vaš ponudnik mobilnih storitev, saj se ne merijo na enak način.

## Dostopna točka in skupna raba mobilnega interneta

### Wi-Fi Vroča točka

Napravo lahko nastavite kot brezžični usmerjevalnik, da se lahko druge naprave povežejo z internetom ob uporabi mobilnih podatkov v vaši napravi.


- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet > Dostopna točka in skupna raba mobilnega interneta > Dostopna točka Wi-Fi**, nato pa se dotaknite , da funkcijo vklopite.
- 2 Vnesite **ime dostopne točke** in geslo.
- 3 V drugi napravi vklopite vmesnik Wi-Fi in izberite ime omrežja naprave na seznamu Wi-Fi.
- 4 Vnesite ime omrežja.



- Ta možnost uporablja prenos podatkov prek mobilnega omrežja in lahko povzroči stroške porabe podatkov, odvisno od vašega naročniškega paketa. Za več informacij pokličite ponudnika storitev.
- Več informacij je na voljo na tem spletnem mestu: <http://www.android.com/tether#wifi>

## USB prenašanje

Svojo napravo lahko prek vrat USB povežete z drugo napravo in delite mobilne podatke.


- 1 Povežite svojo napravo in druge naprave s kablom USB.
- 2 Na zaslону z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet** > **Dostopna točka in skupna raba mobilnega interneta** > **Internetna povezava prek USB-ja**, nato pa se dotaknite , da funkcijo vklopite.



- Ta možnost uporablja prenos podatkov prek mobilnega omrežja in lahko povzroči stroške porabe podatkov, odvisno od vašega naročniškega paketa. Za več informacij pokličite ponudnika storitev.
- Če se želite povezati z računalnikom, s spletnega mesta [www.lg.com](http://www.lg.com) prenesite gonilnik USB in ga namestite v računalnik.
- Datotek ne morete pošiljati iz naprave v računalnik ali jih prejemati iz njega, ko je vklopljena funkcija USB tethering. Če želite pošiljati ali prejemati datoteke, izklopite funkcijo USB tethering.
- Operacijski sistemi, ki podpirajo funkcijo tethering, so Windows XP ali novejši in Linux.

## Internetna povezava preko Bluetootha telefona

Prek vmesnika Bluetooth se povezana naprava lahko poveže z internetom ob uporabi mobilnih podatkov v vaši napravi.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet > Dostopna točka in skupna raba mobilnega interneta > Internetna povezava prek Bluetootha**, nato pa se dotaknite , da funkcijo vklopite.
- 2 Vključite vmesnik Bluetooth v obeh napravah in ju seznanite.



- Ta možnost uporablja prenos podatkov prek mobilnega omrežja in lahko povzroči stroške porabe podatkov, odvisno od vašega naročniškega paketa. Za več informacij pokličite ponudnika storitev.
- Več informacij je na voljo na tem spletnem mestu: [http://www.android.com/tether#Bluetooth\\_tethering](http://www.android.com/tether#Bluetooth_tethering)

## Kartice SIM

Konfigurirate lahko nastavitve dvojne kartice SIM.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet > Kartice SIM**.
- 2 Prilagodite naslednje funkcije:
  - **SIM 1**: Spreminjanje imena in ikone SIM kartice 1.
  - **SIM 2**: Spreminjanje imena in ikone SIM kartice 2.
  - **Prenos Podatkov v Mob. Omrež.**: Izberite kartico SIM, ki jo želite uporabljati za storitev mobilnih podatkov.
  - **Klici**: Izberite kartico SIM, ki jo želite uporabljati za klicne storitve.
  - **Sporočila SMS**: Izberite kartico SIM, ki jo želite uporabljati za storitve pošiljanja SMS-ov.



## Način v letalu

Izklopite lahko funkciji klicanja in prenosa podatkov prek mobilnega omrežja. Funkcije, ki za delovanje ne potrebujejo prenosa podatkov, denimo igre in predvajanje glasbe, so na voljo tudi, ko je ta način vklopljen.

- Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet** > **Način za letalo**.

## VPN

Povežete se lahko z varnim navideznim omrežjem, kot je denimo intranet. Prav tako lahko upravljate povezana navidezna zasebna omrežja.

### Dodajanje omrežja VPN

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet** > **VPN**.
- 2 Tapnite **+**.



- Ta funkcija je na voljo samo, kadar je aktivirano zaklepanje zaslona. Če zaklepanje zaslona ni aktivirano, se pojavi zaslon z obvestili. Na zaslonu z obvestili tapnite **Nastavitev zaklepa**, da vklopite zaklepanje zaslona. Za podrobnosti si oglejte razdelek [Nastavitev zaklepanja zaslona](#).

- 3 Vnesite podrobnosti omrežja VPN in tapnite **SHRANI**.

### Konfiguriranje nastavitev omrežja VPN

- 1 Na seznamu **VPNS** se dotaknite omrežja VPN.
- 2 Vnesite podrobnosti uporabniškega računa za VPN in se dotaknite **VZPOSTAVI POVEZAVO**.
  - Če želite podrobnosti računa shraniti, potrdite polje **Shrani podatke o računu**.

## Privatni DNS

Konfigurirate lahko možnosti Zasebno DNS (Domain Name System).


- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Omrežje in internet** > **Zasebni strežnik DNS**.
- 2 Izberite zeleno možnost in tapnite **SHRANI**.


## Povezane naprave

### Bluetooth


Svojo napravo lahko povežete z drugimi napravami, ki podpirajo povezavo Bluetooth, in si z njimi izmenjujete podatke. Povežite svojo napravo s slušalko in tipkovnico Bluetooth. Tako boste napravo lažje upravljali.

#### Seznanjanje z drugo napravo


- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Povezane naprave** > **Nastavitev povezave** > **Bluetooth**.
- 2 Za vklop se dotaknite .
- 3 Tapnite **Seznani nov napravo** in s seznama izberite napravo.
  - Razpoložljive naprave se pojavijo samodejno.


 • Na seznamu so prikazane samo vidne naprave.

- 4 Upoštevajte navodila na zaslonu za preverjanje pristnosti.

 • Za naprave, s katerimi ste že bili povezani, je ta korak preskočen.

#### Pošiljanje podatkov prek povezave Bluetooth

- 1 Izberite datoteko.
  - Pošiljate lahko večpredstavnostne datoteke ali stike.
- 2 Dotaknite se  > **Bluetooth**.
- 3 Izberite napravo, v katero želite poslati datoteko.
  - Datoteka bo poslana takoj, ko jo ciljna naprava sprejme.

 • Postopek deljenja datotek se lahko razlikuje, odvisno od datoteke.

## Predvajanje

Če imate Chromecast ali drugo napravo, ki omogoča predvajanje, lahko na televizorju prikažete zaslon telefona in predvajate zvok iz telefona.

### Predvajanje z zaslona

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Povezane naprave > Nastavitev povezave > Predvajanje**.
- 2 Na seznamu izberite napravo, na katero želite predvajati svoj zaslon.

### Konec predvajanja z zaslona

- 1 Potegnite navzdol z vrha zaslona vaše naprave.
- 2 V obvestilu predvajanja izberite **PREKINITEV POVEZAVE**.

## Tiskanje

Svojo napravo lahko povežete s tiskalnikom Bluetooth in natisnete fotografije ali dokumente, shranjene v napravi.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Povezane naprave > Nastavitve povezave > Tiskanje**.



• Če želenega tiskalnika ni na seznamu, v trgovini z aplikacijami poiščite gonilnik tiskalnika in ga namestite.

- 2 Tapnite **Privzeta storitev tiskanja** in tapnite stikalo , da funkcijo vklopite.
- 3 Na zaslonu s seznamom tiskalnikov izberite tiskalnik.
  - Če želite dodati tiskalnik, se dotaknite **Dodaj storitev**.



• Če nimate računa Google, se dotaknite **Dodaj račun** in ga ustvarite.

## Datoteke, prejete prek povezave Bluetooth

Prkazana je vsebina, prejeta prek Bluetootha.

## Chromebook

Povežite svoje naprave, da boste lahko pošiljali besedilna sporočila z računalnika, souporabljali internetno povezavo vašega telefona in poenostavili odklepanje.

## Aplikacije in obvestila

Lahko pregledate seznam nameščenih aplikacij in konfigurirate nastavitve za obveščanje, dovoljenja in še več.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Aplikacije in obvestila**.
- 2 Prilagodite nastavitve.
  - **Obvestila:** Za določene aplikacije ali spremenite nastavitve, odvisno od obvestil, ki jih želite.
  - **Zaslonski čas:** Lahko nastavite zaslonski čas, sprejeta obvestila in kolikokrat odprto.
  - **Privzete aplikacije:** Preverjate in konfigurirate lahko privzete aplikacije.
  - **Dovoljenje upravitelj:** Pri aplikacijah, ki uporabljajo mikrofona, stike in koledar; lahko preverjate in nastavljate dovoljenja.
  - **Opozorila v sili:** Lahko nastavite opozorila v sili in nastavitve opozoril.
  - **Poseb. dostop za aplik.:** V glavni aplikaciji Nastavitve vaše naprave lahko spreminjate dovoljenja za dostop, ki jih imajo vaše aplikacije. Ne pozabite. V primeru, da aplikaciji izklopite dovoljenje, lahko naprava izgubi funkcionalnost.

## Akumulator

Ogledate si lahko stopnjo napoljenosti baterije in čas do polne napoljenosti.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Akumulator**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Varčevanje z energijo:** Zmanjšajte porabo baterije z znižanjem nekaterih nastavitev naprave, kot so svetlost zaslona, hitrost in moč vibriranja.
  - **Prilagodljivo varčevanje z energijo akumulatorja:** Ko upravitelj baterije zazna, da določene aplikacije praznijo baterijo, boste s to možnostjo lahko omejili te aplikacije. Omejene aplikacije morda ne bodo delovale pravilno in obvestila bodo morda zakasnjena.

- **Odstotek napolnjenosti akumulatorja:** Prikaz preostanka baterije v odstotkih v vrstici stanja.

## Zaslon

Prilagodite lahko podrobne nastavitve za vsako vrsto zaslona.

Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Zaslon** in prilagodite naslednje nastavitve:

- **Raven svetlosti:** Z drsnikom spreminjajte svetlost zaslona naprave.
- **Nočna svetloba:** Vaš zaslon obarva z jantarno barvo. S tem omogoča lažje ogled zaslona pri medli svetlobi in vam lahko morda pomaga, da lažje zaspate.
- **Prilagodljiva svetlost:** Nastavitev osvetlitva na visoko stopnjo skrajša življenjsko dobo baterije vašega telefona. Za kar najboljši izkoristek življenjske dobe baterije pri razpoložljivi svetlobi optimizirajte stopnjo svetlosti.
- **Ozadje:** Izberite ozadje zaslona vaše naprave.
- **Temna tema:** Spremeni barvo ozadja v temno temo.
- **Čas izteka zaslona:** Samodejni izklop zaslona, ko je naprava določeno časovno obdobje nedejavna.
- **Samodejni zasuk zaslona:** Samodejno vrtenje zaslona glede na usmeritev naprave.
- **Velikost pisave:** Spremenite velikost pisave.
- **Velikost prikaza:** Nastavite velikost elementov na zaslonu, da jih boste preprosto videli. Nekateri elementi lahko spremenijo položaj.
- **Ohranjevalnik zaslona:** Prikaz ohranjevalnika zaslona, ko je naprava povezana z držalom ali polnilnikom. Izberite vrsto ohranjevalnika zaslona za prikaz.

## Zvok

Prilagodite lahko nastavitve zvoka, vibriranja in obvestil.

Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Zvok** in prilagodite naslednje nastavitve:

- **Glasnost predstavnosti:** Nastavitev glasnosti zvoka medijev.
- **Glasnost klica:** Nastavitev glasnosti zvoka klica.
- **Glasnost zvonjenja:** Nastavitev glasnosti zvoka zvonjenja.
- **Glasnost alarma:** Nastavitev glasnosti zvoka alarma.
- **Vibriranje za klice:** Nastavite, da naprava vibrira in predvaja zvonjenje hkrati.
- **Ne moti:** Nastavite uro, obseg in vrsto aplikacije za prejemanje obvestilnih sporočil. Prejemajte obvestilna sporočila samo ob določenih dnevih v tednu.
- **Bližnjica za preprečevanje zvonjenja:** Nastavite lahko tipkovno bližnjico za prekinitev zvonjenja.
- **Melodija zvonjenja telefona:** Izberite zvonjenje za dohodne klice. Dodajanje ali brisanje melodij zvonjenja.
- **Privzeti zvok obvestila:** Izberite zvonjenje za obvestilo. Nastavite glasbo, shranjeno v napravi, kot zvonjenje za obvestilo.
- **Privzeti zvok alarma:** Izberite melodijo zvonjenja za alarm. Nastavite glasbo, shranjeno v napravi, kot melodijo zvonjenja za alarm.
- **Toni tipkovnice:** S to funkcijo lahko spreminjate nastavitve zvoka tipkovnice.
- **Zvoki zaklepa zaslona:** S to funkcijo lahko spreminjate zvoke zaklepa zaslona.
- **Zvoki in vibriranje pri polnjenju:** S to funkcijo lahko spreminjate zvoke in vibriranje pri polnjenju.
- **Zvok dotika:** S to funkcijo lahko spreminjate zvoke dotika.
- **Vibriranje ob dotiku:** S to funkcijo lahko spreminjate vibriranje ob dotiku.

## Shramba

Prikažete in upravljate lahko notranjo shrambo v napravi ali prostor na pomnilniški kartici.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Shramba**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Notranja shramba v skupni rabi:** Prikaz skupnega prostora za shranjevanje in prostega prostora v notranji shrambi naprave. Prikaz seznama aplikacij v uporabi in zasedenost shrambe za vsako aplikacijo.
  - **Kartica SD:** Prikaz skupnega prostora za shranjevanje in prostega prostora na pomnilniški kartici. Ta možnost je prikazana samo, ko je vstavljena pomnilniška kartica. Če želite pomnilniško kartico izpeti, tapnite ▲.

## Zasebnost

- **Upravitelj dovoljenj:** Omogoča vam pregled in spreminjanje dovoljenj, danih aplikacijam.
- **Pokaži gesla:** Med tipkanjem na kratko prikaže znake.
- **Na zaklenjenem zaslonu:** Omogoča vam nastavitev prikaza obvestil na zaklenjenem zaslonu.
- **Samod. izpolnjevanje z Googlom:** Omogočite to možnost, če želite vnesti podatke, ki so shranjeni v vašem računu, kot so na primer gesla, naslovi ali številka kreditne kartice z enim samim dotikom. To možnost lahko tudi onemogočite, uporabite Google Autocomplete ali pa dodate nov račun storitve.
- **Zgodovina lokacij v Googlu:** S to možnostjo lahko omogočite ali onemogočite zgodovino lokacij. Ko je ta možnost omogočena, Google v rednih časovnih razmikih shranjuje in uporablja najnovejše lokacijske podatke v povezavi z vašim računom Google. Na zaslonu zgodovine lokacij se dotaknite ⋮ z prikaz in/ali urejanje vaših lokacijskih podatkov.



- **Kontrolniki dejavnosti:** Izberite aktivnosti in informacije, ki jih naj Google shranjuje.
- **Oglasi:** Omogoča pregled identifikacije oglasov in nastavitve personaliziranega oglaševanja.
- **Uporaba in diagnostika:** Omogočite to možnost, da boste pomagali izboljšati izkušnjo Androida s samodejnim pošiljanjem diagnostike in uporabe naprav ter aplikacij na Google.

## Lokacija

Lahko preverite skupno rabo lokacijskih informacij in nastavite dovoljenja za dostop do lokacijskih informacij. Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Lokacija** in nastavite želeno funkcijo.

## Varnost

Lahko spremenite nastavitve zaklepanja zaslona in varnosti.

- **Google Play Protect:** Dnevno preiskuje napravo in išče potencialno škodljive aplikacije.
- **Poišči mojo napravo:** Na daljavo sledite lokaciji vaše naprave. Če izgubite napravo, lahko tudi zaščitite podatke na njej.
- **Varnostna posodobitev:** Preverjanje posodobitev programske opreme in konfiguracija samodejnih namestitvenih nastavitvev.
- **Zaklepanje zaslona:** Izberite želeni način zaklepanja zaslona. Za podrobnosti si oglejte razdelek *Nastavitve zaklepanja zaslona*.
- **Smart Lock:** Ta funkcija omogoča nastavitve zaupanja vrednih naprav, krajev, glasov in/ali zaznavanja delov telesa, ki omogočajo, da telefon ostaja odklenjen.
- **Skrbniške aplikacije naprave:** Podeli pravice določenim aplikacijam za omejevanje upravljanja ali uporabe naprave.
- **Zaklepanje kartice SIM:** Zaklenite ali odklenite kartico USIM oziroma spremenite geslo (kodo PIN).

- **Kodiranje in poverilnice:** Kodiranje zaščiti račune, nastavitve, aplikacije in datoteke na vašem telefonu, tako da v primeru kraje telefona dostop do njih ni mogoč. Konfigurirajte nastavitve šifriranja in poverilnic.
- **Trust agents:** Prikaz in uporaba posrednikov zaupanja, nameščenih v napravi.
- **Pripenjanje zaslona:** Zaklepanje zaslona aplikacije, da je mogoče uporabljati samo trenutno aktivno aplikacijo.

## Računi

Lahko dodate uporabnike, ki bodo souporabljali vašo napravo in registrirate račun v oblaku.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Računi**.
- 2 Prilagodite nastavitve.

## Za osebe s pobrobit in starševski

Upravljate lahko vtičnike za pripomočke za osebe s posebnimi potrebami, nameščene v napravi.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Za osebe s pobrobit in starševski**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Bližnjica na tipki za glasnost:** Z bližnjico tipke za glasnost lahko hitro vklopite TalkBack ali drug pripomoček za dostopnost.
  - **BRALNIKI ZASLONA > Izberite in poslušajte:** Omogoča, da tapnete elemente in poslušate govorne povratne informacije.
  - **BRALNIKI ZASLONA > TalkBack:** Nastavite, da vas naprava glasovno obvešča o stanjih na zaslonu ali dejanjih.
  - **BRALNIKI ZASLONA > Pretvorba besedila v govor:** Ko je aktiviran Glasovni pomočnik, lahko spremenite nastavitve funkcij iz besedila v glas, kot so jezik, hitrost in drugo.

- **ZASLON >Velikost pisave:** Spremenite velikost pisave.
- **ZASLON >Velikost prikaza:** Nastavite velikost elementov na zaslonu, da jih boste preprosto videli. Nekateri elementi lahko spremenijo položaj.
- **ZASLON > Temna tema:** Spremeni barvo ozadja v temno temo.
- **ZASLON > Povečava:** Zaslon trikrat tapnite, da povečate prikaz v polni zaslon, ali trikrat tapnite in zadržite, da ga začasno povečate.
- **ZASLON > Popravljanje barv:** Prilagodite barve na zaslonu.
- **ZASLON > Inverzija barv:** Povečanje barvnega kontrasta na zaslonu za ljudi s slabim vidom.
- **ZASLON > Velik kazalec miške:** Povečae kazalnik miške.
- **ZASLON > Odstranjevanje animacij:** Omogoči, da nastavite prikaz animacij.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Meni za dostopnost potrebami:** Meni dostopnosti je velik meni zaslona, s katerim lahko upravljate svojo napravo Android. Upravljate lahko gibe, gumbе strojne opreme, navigacijo in drugo.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Stikalni dostop:** Ustvarite kombinacijo ključev za upravljanje naprave.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Čas negibnosti:** V primeru, da uporabljate miško, lahko kazalnik nastavite, da samodejno aktivira dejanje takrat, ko se kazalnik za določen čas preneha premikati. Ta funkcija je v pomoč uporabnikom s slabšimi motoričnimi sposobnostmi.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Gumb za vklop konča klic:** Ko je ta nastavev omogočena, lahko na napravi za zaključek klica preprosto pritisnete gumb za vklop. S to nastavitvijo lažje in hitreje prekinete klic.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Samodejno zasukaj zaslon:** Samodejno vrtenje zaslona glede na usmeritev naprave.

- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Časovni zamik za dotik in pridržanje:** Pri tej funkciji nastavite čas, po katerem se dotik spremeni v funkcijo dotika in zadržanja.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Čas, potreben za neko dejanje (zakasnitev dostopnosti):** Lahko izberete, kako dolgo naj bodo prikazana obvestila, ki pozivajo k dejanju in so prikazana samo začasno.
- **KONTROLNIKI ZA INTERAKCIJE > Vibracije in haptična intenzivnost:** Vibriranje lahko vklopite za zvonjenje, obvestila in dotik.
- **ZVOK IN BESEDILO NA ZASLONU > Mono zvok:** Mono izhod združi stereo zvok v en signal, ke je predvajan prek vseh slušalk. To uporabite, če imate okvaro sluha ali če je poslušanje z eno slušalko priročnejše.
- **ZVOK IN BESEDILO NA ZASLONU > Ravnovesje zvoka:** Nastavite ravnovesje izhodnega zvoka. Ravnovesje spremenite z drsnikom.
- **ZVOK IN BESEDILO NA ZASLONU > Nastavitve podnapisov:** Vklop podnapisov pri predvajanju videoposnetkov za ljudi z okvaro sluha.
- **POSKUSNO > Visokokontrastno besedilo:** Branje na napravi je lažje pri velikem kontrastu. Ta funkcija prilagodi barvo besedila kot ali belo ali črno, odvisno od izvorne barve besedila.

## Digitalna dobrobit in starševski nadzor

Ogledate si lahko čas uporabe izdelka in za vsako aplikacijo določite časovnik.

Prav tako lahko čas uporabe telefona upravljate s pomočjo načina Priprava na spanje in načina Fokus.

Na zaslonu nastavitve izberite **Digitalna dobrobit in starševski nadzor** ter izberite želeno funkcijo.

## Google

Nastavitve za Google lahko uporabite za upravljanje nastavitvev aplikacij in računa Google.

Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Google**.

## Sistem

### Jeziki in vnos

Prilagodite lahko nastavitve jezika in tipkovnice v napravi.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Sistem > Jeziki in vnos**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Jeziki in vnos:** Izberite jezik, ki bo uporabljen v napravi.
  - **Navidezna tipkovnica:** Omogoča, da prilagodite Gboard, Googleovo storitev za glasovni vnos nastavitve.
  - **Fizična tipkovnica:** Izberite za uporabo fizične tipkovnice ali preverite bližnjične tipke.
  - **Črkovalnik:** Omogoča, da nastavite različne možnosti funkcije črkovalnika Google.
  - **Storitev samodejnega izpolnjevanja:** Omogočite to možnost, če želite vnesti podatke, ki so shranjeni v vašem računu, kot so na primer gesla, naslovi ali številka kreditne kartice z enim samim dotikom. To možnost lahko tudi onemogočite, uporabite Google Autocomplete ali pa dodate nov račun storitve.
  - **Osebni slovar:** V slovar uporabnika dodajte besedo, tako da uporabite gumb Dodaj (+).
  - **Hitrost kazalca:** Nastavite hitrost kazalca miške ali sledilne ploščice.
  - **Prebiranje besedila v govor:** Konfiguracija nastavitvev za funkcijo pretvorbe besedila v govor.

## Poteze

S svojo napravo lahko komunicirate prek potez. Določene poteze lahko vklopite ali izklopite.

### Vklop ali izklop potez

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Sistem > Poteze**.
- 2 Prilagodite nastavitve.

## Datum in čas

Prilagodite lahko nastavitve datuma in ure v napravi.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Sistem > Datum in ura**.
- 2 Prilagodite nastavitve.

## Varnostno kopiraj

Podatki vašega računa Google so varnostno kopirani v spletu. V primeru, da telefon ponastavite ali ga zamenjate, se preprosto prijavite v svoj račun Google, da obnovite stike, dogodke in druge podatke, ki ste jih sinhronizirali z računom.

- 1 Na zaslonu z nastavitvami se dotaknite **Sistem > Varnostno kopiranje**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Varnostno kopiranje v Google Drive:** Za spreminjanje nastavitve varnostnega kopiranja Google drive. Lahko tudi preverite trenutno uporabljeni račun za varnostno kopiranje ali dodate nov račun za varnostno kopiranje.

## Možnosti ponastavitve

Lahko ponastavite napravo vključno z nastavitvami omrežja in aplikacij.

- 1 Na zaslону z nastavitvami se dotaknite **Sistem > Možnosti ponastavitve**.
- 2 Prilagodite naslednje nastavitve:
  - **Ponastavi Wi-Fi, mob. podatke in Bluetooth**: Ponastavitev vmesnika Wi-Fi, Bluetooth in drugih omrežnih nastavitvev.
  - **Ponastavi nastavitve aplikacij**: Za ponastavitev nastavitvev posamezne aplikacije. Podatki, shranjeni v aplikaciji, ne bodo izbrisani.
  - **Izbriši vse podatke (tovarniška ponastavitev)**: Ponastavitev vseh nastavitvev v napravi in brisanje podatkov.



- Ponovni zagon in ponastavitev naprave izbrišeta vse podatke v njej. Znova vnesite ime naprave, račun Google in druge začetne informacije.

## Posodobitev sistema

Občasno je lahko za vaš telefon na voljo posodobitev. Posodobitve lahko prenesete in izvedete prek menija Nastavitve.

Na zaslону z nastavitvami se dotaknite **Sistem > Posodobitev sistema**.

## Vizitka telefona

Ogledate si lahko podatke o napravi, denimo ime, stanje, podrobnosti programske opreme in pravne informacije.

Na zaslону z nastavitvami se dotaknite **O telefonu** in si oglejte podatke.




**Dodatek**



## Jezikovne nastavitve

Izberite jezik, ki ga želite uporabljati v napravi.

- 1 Tapnite  in na osnovnem zaslonu podrsajte navzgor.
- 2 Tapnite **Nastavitve** > **Sistem** > **Jeziki in vnos** > **Jeziki** in dodajte jezik.

## Posodobitev programske opreme telefona

### Internetna posodobitev programske opreme mobilnega telefona LG

Za več informacij o uporabi te funkcije obiščite <http://www.lg.com/common/index.jsp> ter izberite svojo državo in jezik.

Ta funkcija omogoča priročno posodobitev vdelane programske opreme telefona na novejšo različico prek interneta, ne da bi morali obiskati storitveni center. Ta funkcija bo na voljo le, ko bo LG izdal novejšo različico vdelane programske opreme za napravo.

Ker morate nenehno spremljati posodobitev vdelane programske opreme mobilnega telefona, pred nadaljevanjem upoštevajte vsa navodila in opombe, ki se izpišejo pri vsakem koraku. Če med nadgradnjo odstranite kabel USB, lahko resno poškodujete mobilni telefon.



- Podjetje LG si pridržuje pravico, da so posodobitve vdelane programske opreme na voljo samo za izbrane modele po lastni presoji, in ne zagotavlja, da bo novejša različica vdelane programske opreme na voljo za vse modele telefonov.

## Brezžična posodobitev programske opreme mobilnega telefona LG

S to funkcijo lahko programsko opremo telefona brez težav posodobite prek brezžične povezave brez uporabe kabla USB. Ta funkcija bo na voljo le, ko bo LG izdal novejšo različico vdelane programske opreme za napravo.

Če želite posodobiti programsko opremo telefona, izberite **Sistem > Posodobitev sistema > Posodobitve sistema**.



- Med postopkom posodabljanja programske opreme v telefonu lahko izgubite osebne podatke v notranji shrambi telefona, vključno s podatki o računu Google in vseh drugih računih, podatki in nastavitvami za sistem/aplikacije, vsemi prenesenimi aplikacijami in licenco DRM. Zato vam LG priporoča, da osebne podatke pred posodobitvijo programske opreme v telefonu varnostno kopirate. Podjetje LG ni odgovorno za nobeno izgubo podatkov.
- Ta funkcija je odvisna od območja in ponudnika storitev.

## Navodila za zaščito pred krajo

Nastavite, da naprava po ponastavitvi tovarniških nastavitev drugim onemogoči uporabo brez vašega dovoljenja. Če denimo napravo izgubite, počistite ali vam jo ukradejo, jo bo lahko uporabljal samo nekdo, ki pozna podatke za vaš račun Google ali za zaklepanje zaslona.

Za zagotovitev zaščite za napravo morate storiti zgolj naslednje:

- Nastavite zaklepanje zaslona: Če napravo izgubite ali vam jo ukradejo in imate nastavljeno zaklepanje zaslona, naprave ni mogoče počistiti prek menija Nastavitve, dokler zaslon ni odklenjen.
- V napravo dodajte račun Google: Če je naprava v postopku čiščenja in je v njej registriran vaš račun Google, naprava ne more končati postopka nastavitve, dokler niso znova vneseni podatki za račun Google.

Ko je naprava zaščitena, morate odkleniti zaslon ali vnesti geslo za račun Google, če želite izvesti tovarniško ponastavitev. To zagotavlja, da lahko napravo ponastavite samo vi ali nekdo, ki mu zaupate.



- Pred tovarniško ponastavitvijo si pripravite podatke in geslo za račun Google, ki ste ga dodali v napravo. Če med postopkom nastavitve nimate podatkov o računu, naprave po tovarniški ponastavitvi ne bo mogoče uporabljati.

## Informacije o obvestilu o odprtokodni programski opremi

Če želite pridobiti izvorno kodo z licencami GPL, LGPL, MPL in z drugimi odprtokodnimi licencami, ki jo vsebuje ta izdelek, obiščite spletno mesto <http://opensource.lge.com>.

Poleg izvorne kode so za prenos na voljo še vsi omenjeni licenčni pogoji, zavrnitve jamstva in obvestila o avtorskih pravicah.

LG Electronics vam odprto kodo zagotovi tudi na CD-ROM-u na zahtevo preko elektronske pošte na naslov [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com) ob plačilu zneska, ki pokriva stroške tovrstne distribucije (kot so stroški nosilca, pošiljanja in obdelave).

Ta ponudba velja tri leta od zadnje odpreme tega izdelka. Ta ponudba velja za vse, ki prejmejo te informacije.

## Pravne informacije in varnost (regulatorna številka ID, e-oznaka itd.)

Za regulatorne informacije se pomaknite na **Nastavitve > O telefonu > Zakonsko predpisane oznake**.

## Blagovne znamke

- Copyright ©2020 LG Electronics Inc. Vse pravice pridržane. LG in logotip LG sta registrirani blagovni znamki družbe LG Group in povezanih podjetij.
- Google, Google Maps, Gmail, YouTube, Google Duo, Google Play, Android, Chrome, Google Photos, Google Play Protect, Google Calendar, Google Docs, Google Drive, Google Sheets in druge sorodne znamke in logotipi so blagovne znamke družbe Google LLC.
- Bluetooth® je po vsem svetu registrirana blagovna znamka podjetja Bluetooth SIG, Inc.
- Wi-Fi® in logotip za Wi-Fi sta registrirani blagovni znamki družbe Wi-Fi Alliance.
- Vse druge blagovne znamke in avtorske pravice so v lasti posameznih lastnikov.



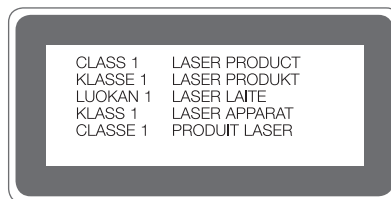
## Izjava o varnosti laserja

### Pozor!

Ta izdelek uporablja laserski sistem. Da zagotovite pravilno uporabo izdelka, pozorno preberite ta uporabniški priročnik in ga shranite za prihodnjo uporabo. Če je enoto treba servisirati, se obrnite na pooblaščen servisni center.

Uporaba krmilnikov, izvajanje postopkov in prilagajanje, ki niso opisani v tem dokumentu, lahko povzročijo nevarno izpostavljenost sevanju.

Da preprečite neposredno izpostavljenost laserskemu žarku, ne poskušajte odpreti ohišja ali priti v neposreden stik z laserjem.



## IZJAVA O SKLADNOSTI

S tem **LG Electronics** izjavlja, da je ta izdelek **LM-K200EMW** v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določili direktive **2014/53/EU**.

Izjavo o skladnosti si lahko ogledate na <http://www.lg.com/global/declaration>

## Za informacije o skladnosti izdelka se obrnite na pisarno

LG Electronics European Shared Service Center B.V.  
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen, The Netherlands

### UKV

Naprava se lahko uporablja v vseh državah članicah EU, v kolikor ima UKV oddajnik, ki je del opreme, razen v Grčiji in na Cipru.

## Več informacij

### Deli iz kaljenega stekla

Deli te naprave iz kaljenega stekla niso trajni in se lahko sčasoma obrabijo.

- Če naprava pade na trdo površino ali je izpostavljena močnemu udarcu, se lahko kaljeno steklo poškoduje.

V tem primeru takoj prenehajte uporabljati napravo in se obrnite na storitveni center za stranke LG.

- Za zaščito naprave pred poškodbami so na trgu na voljo zaščitna ohišja.

Garancija podjetja LG Electronics ne velja za ta zaščitna ohišja in varnost ni zajamčena.

## Navodila za prenos podatkov

- V spodnji razpredelnici si oglejte, katere podatke lahko prenašate med napravami LG oziroma med napravo LG in napravo druge znamke.

Vrsta	Podrobnosti	Naprava LG → Naprava LG	Naprava druge znamke s sistemom Android → Naprava LG	Naprava s sistemom iOS → Naprava LG
Osebni podatki	Stiki, sporočila, dnevniki klicev, koledar, glasovni posnetki	○	○	○
	Zapiski	○	X	○
	Alarmi	○	X	X
Predstavnostni podatki	Fotografije, videi, skladbe, dokumenti	○	○	○
Nastavitve zaslona	Nastavitve začetnega zaslona (mape in pripomočki)	○	X	X
	Nastavitve zaklenjenega zaslona (brez nastavitve za zaklepanje zaslona)	○	X	X
Aplikacije	Prenesene aplikacije	○	○	-
	Osebni podatki v preneseni aplikaciji	○	X	
Drugo	Javni certifikat	○	○	X
	Nastavitve (Wi-Fi, Bluetooth, klici, zvok in obvestila, dostopnost, baterija)	○	X	X



- Nekaterih podatkov morda ne bo mogoče prenesti, odvisno od različice programske opreme, različice aplikacije, operacijskega sistema, proizvajalca ali pravilnika ponudnika storitev.



Podprti frekvenčni pasovi	Izhodna moč Tx
GSM 900	33.7 dBm
GSM 1800	30.7 dBm
WCDMA B1	24.7 dBm
WCDMA B8	24.7 dBm
LTE B1	24.2 dBm
LTE B3	24.2 dBm
LTE B7	24.7 dBm
LTE B8	24.7 dBm
LTE B20	24.7 dBm
LTE B38	24.7 dBm
BT	10.0 dBm
WLAN 2.4GHz	18.2 dBm

Informacije o potovalnem adapterju najdete na naslovu  
<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc>

## Odstranjanje vašega starega aparata



1. Na izdelku prečrtan simbol smetnjaka opozarja, da je treba odpadne električne in elektronske izdelke (OEEI) odstranjevati ločeno od ostalih komunalnih odpadkov.
2. Odpadni električni izdelki lahko vsebujejo nevarne snovi, zato s pravilnim odstranjevanjem starega aparata pripomorete k preprečevanju morebitnih negativnih vplivov na okolje in zdravje ljudi. Vaš stari aparat lahko vsebuje dele, ki bi jih bilo mogoče uporabiti za popravilo drugih izdelkov, in druge dragocene materiale, ki jih je mogoče reciklirati in s tem ohranjati omejene vire.
3. Vaš aparat lahko odnesete bodisi v trgovino, kjer ste kupili ta izdelek, ali pa se obrnite na lokalni urad za odstranjevanje odpadkov glede podrobnosti o najbližjem pooblaščenem zbirnem mestu za OEEI. Za najnovejše informacije za vašo državo si oglejte [www.lg.com/global/recycling](http://www.lg.com/global/recycling)

## Odlaganje odpadnih baterij/akumulatorjev



1. Simbolu so lahko dodane tudi kemične oznake za živo srebro (Hg), kadmij (Cd) ali svinec (Pb), če baterija vsebuje več kot 0,0005 % živega srebra, 0,002 % kadmija ali 0,004 % svinca.
2. Vse baterije/akumulatorje odstranjujte ločeno od običajnih komunalnih odpadkov na namenskih zbirnih mestih, ki jih določi vlada ali krajevne oblasti.
3. S pravilnim odlaganjem starih baterij/akumulatorjev pomagajte preprečevati negativne posledice za okolje ter zdravje ljudi in živali.
4. Podrobnejše informacije o odstranjevanju starih baterij/akumulatorjev poiščite pri mestnem uradu, komunalni službi ali prodajalni, kjer ste izdelek kupili.

## Pogosta vprašanja

V tem poglavju so navedene nekatere težave, do katerih lahko pride pri uporabi naprave. V nekaterih primerih se morate obrniti na ponudnika storitev, vendar lahko večino težav odpravite sami.

### Naprava se pregreva

**Naprava se med uporabo pregreva.**

V naslednjih primerih se poraba baterije poveča in naprava se lahko pregreje:

- Ob prvem vklopu naprave ali prvem varnostnem kopiranju podatkov
- Ko uporabljate več aplikacij hkrati
  - Ko več aplikacij hkrati teče v ozadju
  - Pri prenašanju velikih datotek med videoklicem ali snemanjem videa.
- Pri uporabi funkcij, ki porabljajo več energije
  - Pri gledanju pretočnih videov na internetu ali snemanju dolgih videoposnetkov
  - Pri daljšem igranju zahtevnejših igrlic
  - Pri daljši uporabi naprave z maksimalno stopnjo osvetlitve zaslona
- Pri uporabi velike količine mobilnih podatkov
  - Pri uporabi dostopne točke Wi-Fi ali skupne rabe mobilnega omrežja
  - Pri hkratni sinhronizaciji podatkov za več računov
- Ostali primeri
  - Pri gostovanju v tujini
  - Pri uporabi naprave v področjih s šibkim signalom ali brez signala
  - Pri polnjenju naprave s polnilnikom/kablom USB, ki je poškodovan ali onesnažen s tujki



• Nekateri zgoraj navedeni primeri morda niso ustrezni glede na funkcije in aplikacije.

#### **Naprava se pregreva pri polnjenju.**

- Naprava in polnilnik se med polnjenjem lahko segrejeta. Med brezžičnim polnjenjem ali hitrim polnjenjem se naprava lahko še bolj segreje. Če temperatura baterije naraste nad določeno vrednost, se polnjenje naprave lahko prekine.
  - Odklopite polnilnik z naprave in zaprite vse odprte aplikacije. Pred ponovnim polnjenjem ali zagonom aplikacij počakajte, da se naprava ohladi.
  - Če se polnilnik ali vrata kabla USB na spodnjem delu naprave pregrejata, prekinite polnjenje in obiščite najbližji Center za stranke LG.

#### **Kako odpraviti pregrevanje naprave**

- Zaprite vse delujoče aplikacije in funkcije ter počakajte, da se naprava ohladi.
- Vedno posodobite programsko opremo na najnovejšo različico.
- Izključite funkcije Wi-Fi, Bluetooth in GPS, ko jih ne uporabljate.
- Zaprite aplikacije, ki jih ne uporabljate.
- Če uporabljate napravo z najvišjo stopnjo osvetlitve zaslona, zmanjšajte svetlost.
- Če se naprava dalj časa pregreva, jo za nekaj časa prenehajte uporabljati. Če se naprava še vedno pregreva, obiščite Center za stranke LG.

#### **Omejitve uporabe, ko se naprava pregreva**

Če se naprava med uporabo ali polnjenjem pregreva, se lahko nekatere funkcije, aplikacije ali pa tudi naprava sama izklopijo.

To je običajno delovanje pri napravah, ki podpirajo to funkcijo.

- Če temperatura naprave naraste nad določeno vrednost, se prikaže opozorilo.
    - Pri igranju zahtevnih igrvic, snemanju videa ali nalaganju velikih datotek se naprava lahko dalj časa pregreva. V tem primeru se prikaže opozorilo za samodejno zaustavitev.
- Izključite napravo ali zaprite vse delujoče aplikacije in funkcije ter počakajte, da se naprava ohladi.

- Za ohlajanje naprave se lahko osvetlitev zaslona in hitrost delovanja zmanjšata. Vse delujoče aplikacije in funkcije se lahko upočasnijo ali zaustavijo. Naprava se lahko preneha polniti.

### **Napaka kartice SIM**

Pravilno vstavite kratico SIM.

### **Omrežne povezave ni ali je bila izgubljena**

Signal je šibek. Premaknite se k oknu ali na prosto.

Ste na območju brez signala. Premaknite se in preverite omrežje.

### **Klicanje ni mogoče**

Novo omrežje ni odobreno.

Prepričajte se, da niste za dohodno številko nastavili zapore klicev.

Prepričajte se, da niste za klicano številko nastavili zapore klicev.

### **Naprave ni mogoče vklopiti**

Če je baterija popolnoma izpraznjena, se naprava ne vklopi.

Preden vklopite napravo, popolnoma napolnite baterijo.

### **Napaka pri polnjenju**

Naprava naj se polni pri običajni temperaturi.

Preverite polnilnik in njegovo povezavo z napravo.

Uporabljajte samo priložene pripomočke, ki jih je odobril LG.

### **Baterija se izprazni hitreje kot takoj po nakupu**

Če napravo ali baterijo izpostavite zelo nizki ali visoki temperaturi, se lahko življenjska doba baterije skrajša.

Poraba baterije se poveča pri uporabi nekaterih funkcij in aplikacij, kot so GPS, igre in internet.

Baterija je potrošni material in njena življenjska doba se sčasoma skrajša.

## **Ob zagonu fotoaparata se prikažejo sporočila o napaki**

Napolnite baterijo.

Sprostite nekaj pomnilnika tako, da prenesete datoteke v računalnik ali jih izbrišete iz naprave.

Vnovični zagon naprave.

Če imate po upoštevanju teh nasvetov še vedno težave z aplikacijo fotoaparata, se obrnite na servisno službo družbe LG Electronics.

## **Fotografija je slabe kakovosti**

Fotografije so lahko različne kakovosti, odvisno od okolice in uporabljenih fotografskih tehnik.

Pri fotografiranju na temnih območjih, ponoči in v zaprtih prostorih se lahko na slikah pojavi šum ali te niso izostrene.

V primeru težav ponastavite možnosti.

## **Zaslon na dotik se odziva počasi ali nepravilno**

Če je na zaslon na dotik nameščena zaščita ali dodaten pripomoček, zaslon morda ne deluje pravilno.

Če med dotikanjem zaslona na dotik nosite rokavice, nimate čistih rok ali zaslon tapnete z ostrim predmetom ali konico prsta, zaslon morda ne deluje pravilno.

Zaslon na dotik morda ne deluje pravilno, če je izpostavljen vlagi ali vodi.

Znova zaženite napravo, da počistite morebitne začasne napake programske opreme.

Če je zaslon na dotik opraskan ali poškodovan, obiščite servisno službo družbe LG Electronics.

## **Naprava prekinja ali zmrzuje**

### **Ponovni zagon naprave**

- Če naprava zmrzuje ali prekinja, poskusite z zaprtjem aplikacij ali pa izklopom in ponovnim vklopom naprave.

### **Ponovni zagon**

- Če zaslon zmrzne ali se gumbi, zaslon na dotik ali naprava ne odziva, lahko napravo programskega ponastavite.

- Za programsko ponastavitev naprave enostavno pritisnite in držite tipko za znižanje glasnosti in tipko za vklop/izklop, da se naprava znova zažene.

#### **Ponastavitev naprave**

- Če z zgornjima načinoma ne odpravite težave, izvedite tovarniško ponastavitev podatkov.
- Na zaslonu z nastavitvami tapnite **Sistem > Možnosti ponastavitve > Izbriši vse podatke (tovarniška ponastavitev)**.
  - Ta postopek ponastavi vse nastavitve naprave in izbriše podatke. Pred ponastavitvijo na tovarniške podatke izdelajte varnostne kopije vseh pomembnih podatkov, shranjenih v napravi.
  - Če ste za napravo registrirali Google Račun, se morate po ponastavitvi te vpisati v isti Google Račun.

#### **Naprave Bluetooth ni mogoče najti**

Prepričajte se, da je v vaši napravi aktivirana funkcija brezžične povezave Bluetooth.

Prepričajte se, da je funkcija brezžične povezave Bluetooth aktivirana v napravi, s katero se želite povezati.

Preverite, ali sta vaša naprava in druga naprava Bluetooth v območju maksimalnega dosega povezave Bluetooth (10 m).

Če z zgornjimi nasveti ne uspete odpraviti težave, se obrnite na servisno službo družbe LG Electronics.

#### **Ob priključitvi naprave na računalnik se ne vzpostavi povezava**

Prepričajte se, da je uporabljeni kabel USB združljiv z napravo.

Prepričajte se, da je v računalniku nameščen ustrezen gonilnik in da je ta posodobljen.

#### **Prenesena aplikacija povzroča veliko napak**

Aplikacija ima težave.

Aplikacijo odstranite in znova namestite.



CE